

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 96 (1978)  
**Heft:** 185

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 40,-, halbj. Fr. 24,-, Ausland Fr. 50,- jährlich  
 Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
 Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
 Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 185 - 2513

Bern, Donnerstag, 10. August 1978  
 Berne, jeudi, 10 août 1978

96. Jahrgang  
 96<sup>e</sup> année

N° 185 - 10. 8. 1978

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
 Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Fribourg,  
 Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen,  
 Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel,  
 Genève.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre  
 pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftseröffnungsverbot-Sperrfrist.

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Liquidations-Schuldennruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scio-  
 gimento di società e diffida ai creditori.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) - Banque nationale suisse  
 (situation).

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung.

Verband ostschweizer. landwirtschaftl. Genossenschaften (VOLG), in  
 Winterthur I, Genossenschaft, Jakob Huber, von dem am  
 11. 7. 1978 eingetragen und im SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1978,  
 S. 2298 publiziert worden ist, er sei neuer Direktor mit Kollektivun-  
 terschrift zu zweien, ist identisch mit dem seit 20. 1. 1966 eingetragenen  
 Kollektivprokuristen gleichen Namens. Die Procura ist demzufolge  
 erloschen.

Nachtrag.

Beny Olonetzky und Partner, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft  
 (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1978, S. 2268). Geschäftsnatur: Betrieb einer  
 Werbeanagentur.

20. Juli 1978.

**Vereinigung Leserzeitung**, in Zürich 5, Verein, Zusammenschluss  
 von Personen, die sich um die Ausarbeitung von humanen und de-  
 mokratischen Alternativen in Gesellschaft, Wirtschaft und Staat be-  
 mühen usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1976, S. 2383). Statuten am  
 27. 11. 1976 geändert. Die Bestimmung, wonach der Präsident, Vize-  
 präsident und Rechnungsführer Kollektivunterschrift zu zweien  
 führen, ist aufgehoben worden. Der Verein wird nun in der Weise  
 vertreten, dass die Mitglieder des Präsidiums und der Rechnungs-  
 führer Kollektivunterschrift zu zweien führen. Die Unterschriften  
 von Paul Pfister und Ruth Hahn sind erloschen. Niklaus Heer ist  
 nicht mehr Vizepräsident des Vorstandes, sondern neu Mitglied des  
 Präsidiums; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu  
 führt Kollektivunterschrift zu zweien: Eva Eliassen, von Ennetaaach,  
 in Dübendorf; Leo Klemm, von und in Basel, beide Mitglieder des  
 Präsidiums, und Christoph Marx, von Basel, in Oberdorf BL, Rechnungs-  
 führer.

2. August 1978.

**All AG**, in Kloten. Herstellung von und Handel mit Glück-  
 wunsch- und ähnlichen Karten usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1977,  
 S. 2). Statuten am 7. 7. 1978 geändert. Neue Umschreibung des  
 Zwecks: Import und Export von sowie Handel mit Spielwaren und  
 Souvenirs aller Art; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen.  
 Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben und veräus-  
 sern. Durch Ausgabe von 350 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist  
 das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 400 000, zerfallend in 400  
 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist  
 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll libe-  
 riert. Emil Manz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Hans  
 Siegrist, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mit-  
 glied desselben. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Die Procura  
 von Julie-Gertrude Manz ist erloschen.

2. August 1978.

**Waldmann Leuchten GmbH**, in Oberengstringen. Herstel-  
 lung von und Handel mit Leuchten usw. (SHAB Nr. 222 vom  
 22. 9. 1977, S. 3065). Statuten am 14. 7. 1978 geändert. Die Firma  
 «Herbert Waldmann» ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. An ih-  
 rer Stelle ist der Geschäftsführer Herbert Waldmann, in Bad Dürren-  
 heim (BRD), als neuer Gesellschafter in die Gesellschaft eingetre-  
 ten. Durch Erhöhung der Stammeinlage des Gesellschafters Herbert  
 Waldmann von Fr. 45 000 auf Fr. 245 000 ist das Stammkapital von  
 Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht worden. Am vorerwähnten  
 Stammkapital sind nun daher der Gesellschafter und Geschäftsfüh-  
 rer Herbert Waldmann mit einer Stammeinlage von Fr. 245 000 und  
 der Gesellschafter und Geschäftsführer Hans Rudolf Schlachter mit  
 einer Stammeinlage von Fr. 5000 beteiligt.

2. August 1978.

**Metracco Mediterra Trading SA (Metracco Mediterra Trading Ltd)**  
 (Metracco Mediterra Trading AG), bisher in Lugano (SHAB  
 Nr. 293 vom 15. 12. 1975, S. 3331). Die Generalversammlung vom  
 26. 5. 1978 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom  
 8. 7. 1960 datieren und letztmals am 25. 2. 1972 geändert wurden.  
 Sitz der Gesellschaft ist K ü s n a c h t. Adresse: Schübelstrasse 11,  
 bei Dr. Ludovico Vernar. Die Gesellschaft bezweckt den Handel  
 und die Vertretung von exotischen und kontinentalen Holzern, den  
 Handel und die Vertretung von Installationen und Geräten jeder  
 Art für die Industrie, den Kauf und den Verkauf von Immobilien  
 sowie Beteiligung an ähnlichen Gesellschaften. Das Grundkapital  
 beträgt Fr. 50 000, zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist  
 voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat  
 besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Das einzige Mitglied oder  
 der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift. Die  
 übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift  
 zu zweien. Dr. Ludovico Vernar, Demetrio Balestra und Elio  
 Antonini sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Un-  
 terschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwal-  
 tungsrates mit Einzelunterschrift ist Richard Kissling, von Wolfwil,  
 in Thalwil.

2. August 1978.

**Incoholding Zürich AG**, in Zürich 2. Beteiligungen (SHAB  
 Nr. 269 vom 17. 11. 1975, S. 3051). Milan Kramar aus dem VR (Ver-  
 waltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues  
 Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Milan Sorcic,  
 jugoslawischer Staatsangehöriger, in Ljubljana (JU). Neue Adresse:  
 Dreikönigstrasse 34, c/o Realfidia Treuhand AG, in Zürich 2.

2. August 1978.

**Paul Müller-Eugster, Plattenbeläge**, in Zürich. Nordstrasse 124,  
 Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Müller-Eugster, von  
 Unterägeri, in Zürich 10. Ausführung von Plattenleger-, Maurer-  
 und Gipserarbeiten.

2. August 1978.

**Brevo AG**, in Horgen. Ölfuerungen, Feuerlöcher (SHAB  
 Nr. 28 vom 3. 2. 1978, S. 342). Richard Emmenegger ist aus dem  
 Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. August 1978.

**Lamistar AG**, in Zürich 2. Handel mit Kunststoffprodukten  
 (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1976, S. 1410). Dr. Hermann Stern aus  
 dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erlo-  
 schen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Ernst  
 Kuhn, von Volketswil und Männedorf, in Hombrechtikon. Neue  
 Adresse: Fröbelstrasse 33, in Zürich 7.

2. August 1978.

**Ingenieurbüro W. Haverkate AG**, in Dübendorf (SHAB Nr. 152  
 vom 3. 7. 1978, S. 2082). Mit Verfügung des Konkursrichters des Be-  
 zirksgerichts Uster vom 8. 6. 1978 wurde das Konkursverfahren  
 mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird in sinnemässiger An-  
 wendung von Art. 66 Abs. II HRegV von Amtes wegen gelöscht, ob-  
 wohl dies einem der Vertreter der Gesellschaft wegen unbekanntem  
 Aufenthaltes desselben nicht angekündigt werden konnte.

2. August 1978.

**Sennerigenossenschaft Hinwil-Oberdorf**, in Hinwil (SHAB  
 Nr. 295 vom 15. 12. 1972, S. 3218). Rudolf Müdspacher aus dem  
 Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mit-  
 glied und zugleich Präsident des Vorstandes mit Kollektivunter-  
 schrift: Julius König, von und in Hinwil. Präsident oder Vizepräsi-  
 dent führen mit dem Aktual Kollektivunterschrift. Neue Adresse:  
 Zürichstrasse 1, bei Julius König.

2. August 1978.

**Maintenance Ltd**, in Zürich 8. Aktiengesellschaft, Wartung und  
 Betrieb von Anlagen, Ausrüstungen und Maschinen zur Behandlung  
 und Reinigung von Wasser und Abwasser usw. Robert Hauer ist aus  
 dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie  
 diejenige von Erich Hüfner sind erloschen. Neues einziges Mitglied  
 des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Peter Wymann, von Sumis-  
 wald, in Spiez. Neue Adresse: Bahnhofplatz 14, c/o Dr. Bernhard  
 Wehrli, in Zürich 1.

2. August 1978.

**Franz Wojakiewicz, elektronische und mechanische Steuerungen**,  
 bisher in Zürich (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1975, S. 3226). Neuer  
 Sitz: Horgen. Adresse: Schärbächlistrasse 3.

2. August 1978.

**Parfumol AG**, in Zürich 7. Parfümöle und verwandte Produkte  
 (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1974, S. 3248). Neue Adresse: Simmler-  
 steig 16, in Zürich 2.

2. August 1978.

**Möbel Neuhoof AG**, in Zürich II (SHAB Nr. 300 vom  
 22. 12. 1977, S. 4069). Die Procura von Hans Allenspach ist erlo-  
 schen.

2. August 1978.

**Bildeg AG**, in Zürich 6. Grundstücke und deren Überbauung  
 (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1973, S. 1). Neue Adresse: Pflugstrasse 7,  
 Zürich 6.

2. August 1978.

**Immobilien-gesellschaft Balance**, in Zürich 8, Aktiengesellschaft,  
 Liegenschaften (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1977, S. 2071). Karl Lau-  
 dan ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine  
 Unterschrift ist erloschen.

2. August 1978.

**Peter Bühler**, in Uster. Baugeschäft (SHAB Nr. 65 vom  
 19. 3. 1974, S. 747). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erlo-  
 schen.

2. August 1978.

**H. Huber, Internationale Transporte**, in Wallisellen. Schmit-  
 tenackerstrasse 20. Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Hu-  
 ber, von Zürich, in Wallisellen. Internationale Transporte.

2. August 1978.

**Gentsch & Fürst AG**, in Winterthur I. Ausführung elektri-  
 scher Installationen und Telefon-Anlagen usw. (SHAB Nr. 293 vom  
 14. 12. 1976, S. 3565). Heinrich Gentsch und Louis Sidler aus dem  
 VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift des Erstgenannten  
 erloschen.

2. August 1978.

**Mebalco AG**; bisher in Männedorf; Montage von Bauelemen-  
 ten usw. (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1974, S. 1993). Statuten am  
 4. 7. 1978 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Schaffhauser-  
 strasse 34, Zürich 6.

2. August 1978.

**Baugesellschaft Bergstrasse Männedorf AG (Baugesellschaft Berg-  
 strasse Männedorf SA) (Baugesellschaft Bergstrasse Männedorf  
 Ltd)**, in Männedorf, Kugelgasse 22, Aktiengesellschaft  
 (Neueintragung). Statutendatum: 7. 3. 1978. Zweck: Besitz, Verwal-  
 tung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, jegliche Tätigkeit als  
 Generalunternehmerin. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert,  
 100 Namenaktien zu Fr. 2000. Übernimmt das Geschäft der einfa-  
 chen Gesellschaft «Baugesellschaft Bergstrasse», in Männedorf,  
 bestehend aus den Gesellschaftern Hans Deitschweiler, von Uetikon  
 am See, in Männedorf; Paul Fierz, von und in Männedorf; Jakob  
 Troller, von und in Meilen; Willi Fontana, von Zürich, in Männedorf,  
 mit Aktiven von Fr. 2 961 052.05 und Passiven von  
 Fr. 2 120 876.20, gemäss Bilanz per 31. 12. 1977 zum Preise von  
 Fr. 840 175.85, wovon Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet  
 werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre:  
 brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 4 Mitglieder. Mitglieder des  
 VR: Jakob Troller, von und in Meilen. Präsident; Hans Deitschwei-  
 ler, von Uetikon am See, in Männedorf; Paul Fierz, von und in  
 Männedorf, und Willi Fontana, von Zürich, in Männedorf, alle mit  
 Kollektivunterschrift zu zweien.

2. August 1978.  
**Jacques Guggenheim AG**, in Zürich 2, Textilhandel (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1975, S. 3063). Lilli Bella Guggenheim aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Robert Hodel, von Luzern, in Männedorf. Kurt Schletli hat nicht mehr Einzelprokura, sondern Kollektivprokura zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Elisabeth Hey, von Basel, in Meilen.

2. August 1978.  
**Siber Hegner Holding, Aktiengesellschaft**, in Zürich 8, Beteiligung an Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1977, S. 2846). Max Binney und Dr. Fritz Honegger aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des Ersten erloschen. Werner Herold, Mitglied des VR, nun auch Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

2. August 1978.  
**Kuenzle & Streiff Aktiengesellschaft**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 82 vom 7. 4. 1977, S. 1130). Die Generalversammlung vom 26. 5. 1978 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun Kuenzle & Streiff AG. Neuer Zweck: Import und Export von Erzeugnissen jeder Art sowie Übernahme von Vertretungen von Unternehmen auf der ganzen Welt; kann Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen erwerben; kann Immobilien erwerben, belasten und veräußern sowie Finanzierungsgeschäfte durchführen. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Beatrice Streiff und Dr. Clive Kuenzle, beide Mitglieder des VR, führen nun Kollektivunterschrift zu zweien. R. Creed Kuenzle, Präsident des VR; Adolf Paul Kuenzle, Mitglied des VR, und Andres Streiff, Vizepräsident des VR, sind nun alle gleichzeitig auch Geschäftsführer und zeichnen weiterhin mit Einzelunterschrift.

2. August 1978.  
**Neue Möbel-Saner AG**, bisher in Zürich 2 (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1965, S. 1262). Die Generalversammlung vom 13. 7. 1978 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet Terminus 8212 AG. Neuer Sitz: O b e r r e d e n. Adresse: Seestrasse 5. Zweck: Betrieb des Hotels Terminus in Neuhausen, Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art, Abschluss von Leasing-Verträgen, Übergabe von Vertretungen, technische und kommerzielle Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten, Verwaltung von Vermögenswerten; kann Grundstücke erwerben, veräußern und vermitteln. Die Kollektivprokura von Hans Loew ist erloschen. Leonhard Loew ist nun Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Käthe Loew-Bögli ist neues Mitglied des Verwaltungsrates. Sie führt nicht mehr Kollektivprokura, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

2. August 1978.  
**Emil Elser, Nachfolgerin Ph. Elser**, in Zürich, elektrische Bedarfsartikel (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1966, S. 2717). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. August 1978.  
**Wyss & Nydegger, Wasseraufbereitung**, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1965, S. 3625). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

2. August 1978.  
**Printoset, Fries & Co**, in Horgen, Zugerstrasse 22, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1978. Gesellschafter: Michael Fries, von Triengen, in Horgen; Rolf Zurbuchen, von Habkern, in Horgen, und Rolf Salzmann, von Thalwil, in Horgen. Fotosatz sowie Sieb- und Offsetdruckerei.

2. August 1978.  
**Frugema**, in Winterthur: Aktiengesellschaft. Früchte und Gemüse usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1978, S. 521). Fritz Moser infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Ulrich Stahel, Mitglied des VR, nun auch Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jakob Huber, von Frauenfeld, in Hettlingen.

2. August 1978.  
**Enderli & Leutwyler AG**, in Zürich 1, Werbeberatung usw. (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1965, S. 2586). Heinrich Koradi und Werner Leutwyler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift von Werner Leutwyler ist erloschen. Beatrice Enderli, bisher Präsidentin des VR, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neue Adresse der Gesellschaft: Rämistrasse 36, Zürich 1.

2. August 1978.  
**X. Kuoni, Präzisionsmechanik**, in Zürich, Aargauerstrasse 251, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Xaver Kuoni, von Zürich und Zell LU, in Zürich 9. Einzelunterschrift ist erteilt an Silvia Kuoni, von Zürich und Zell LU, in Zürich. Präzisionsmechanischer Werkzeug- und Vorrichtungsbau; Fabrikation von Serienartikeln auf dem Gebiete des allgemeinen Maschinenbaus.

2. August 1978.  
**Expovina AG**, in Zürich 9, Förderung des Verkaufes von und des Verständnisses für Spitzen- und Qualitätsweine durch Weinausstellungen usw. (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1968, S. 1141). Rudolf C. Humbel und William Speerli, dieser infolge Todes, aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Sauter, von Zürich, in Adwil; Anton Keist, von Luzern, in Rüslikon; Dr. Gustav Lutz, von Rheineck, in Küssnacht. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Waltraut Rosenberger, von Tuggen, in Bergdietikon.

2. August 1978.  
**Benra Beteiligungs- und Finanzierungs AG**, in Zürich 11, Finanzierung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1978, S. 1058). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrat) und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Robert B. Leuenberger, von Zürich und Staffelbach, in Zürich. Die Unterschrift von Urs Dickenmann, bisher einziges Mitglied des VR ist erloschen; er bleibt jedoch Mitglied desselben.

2. August 1978.  
**G. Fehér, Feinmechanik und Elektronik**, in Regensdorf, Althardstrasse 158, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gabor Fehér, von Dübendorf, in Regensdorf. Herstellung und Bearbeitung von mechanischen Schreibmaschinen- und Computerteilen; Import und Export von elektronischen Komponenten, Geräten und Zubehör.

2. August 1978.  
**Terlinden-Jelmoli Reinigungen AG**, in Küssnacht (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1977, S. 3424). Dr. Jackie F. Reutter, Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht.

2. August 1978.  
**Valeteria AG**, in Küssnacht, Reinigung (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1974, S. 2589). Dr. Jackie F. Reutter, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht.

2. August 1978.  
**Alumko AG**, in Zürich 3, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1969, S. 2607). Albert Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Erich Bertsche, von Schaffhausen, in Zürich.

2. August 1978.  
**WDW Holding AG**, in Küssnacht (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1978, S. 538)

2. August 1978.  
**WDW Werbeagentur AG**, in Küssnacht (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1978, S. 522)

2. August 1978.  
**Wiener, Deville, Wälchli, Public Relations AG**, in Küssnacht (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1974, S. 830). Max Wiener, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küssnacht.

2. August 1978.  
**Rudolf Schneider AG**, in Wallisellen, Maschinen, Apparate, Geräte usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1975, S. 1691). Neu führt Einzelunterschrift: Thomas Gyger, von Zürich, in Regensdorf.

2. August 1978.  
**Carl Rechsteiner, Metzgerei & Wursterei**, in Uster (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1955, S. 390). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

2. August 1978.  
**Kombi-Rohner, Inhaber E. Hirt-Vogt**, in Zürich, Handel mit Möbeln, insbesondere mit Kombis (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1961, S. 874). Neu führt Einzelunterschrift: Albert Muri; seine Prokura erloschen. Neu hat Einzelprokura: Jakob Buser, von Thürnen, in Thalwil.

2. August 1978.  
**Giroud AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1977, S. 2465). Die Prokura von Ferdinand Leimbacher ist erloschen.

2. August 1978.  
**Griesser & Cie AG Zürich, Vorhänge**, in Zürich 4 (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1977, S. 2637). Die Generalversammlung vom 21. 7. 1978 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun Möbel-Pfister Vorhang-Atelier AG Zürich. Albert Griesser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem Verwaltungsrat gehören neu an: Willy Lüscher, von Muenen, in Suhr, und Albert Häuptli, von Biberstein, in Suhr. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Präsident des Verwaltungsrates ist Edwin Burkhardt, der weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt.

2. August 1978.  
**Telova Handels-AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1973, S. 3395). Die Generalversammlung vom 19. 5. 1978 hat die Fusion mit der «Telova Zürich AG», in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven gemäss Fusionsbilanz per 16. 5. 1978 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die «Telova Zürich AG» über. Die Telova Handels-AG ist aufgelöst. Die Vorschriften von Art. 748 OR sind nach Angabe der Beteiligten beobachtet worden. Die Telova Handels AG kann aufgrund fehlender Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung im Handelsregister noch nicht gelöscht werden.

#### Bern - Berne - Berna

##### Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

2. August 1978.  
**Immobilien-gesellschaft Kehrsatz AG**, in Kehrsatz (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2883). Die Kollektivprokura von Hans Howald ist erloschen.

##### Bureau Bern

1. August 1978.  
**Ernst Müller**, in Uetligen, Gemeinde Wohlen bei Bern. Inhaber der Firma ist Ernst Müller, von Boltigen, in Uetligen, Gemeinde Wohlen bei Bern. Betrieb einer Metzgerei. Dorfstrasse 14.

1. August 1978.  
**J. G. Vatter AG**, in Bern, Samenhandlung (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1978, S. 306). Martin Grädel, Vizepräsident, führt nun Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Theodor Spuler, von Endingen, in Biglen.

1. August 1978.  
**Losinger AG**, in Bern, Übernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 78 vom 5. 4. 1978, S. 1031). Reto Jenatsch, von Samedan, nun in Muri bei Bern, ist nun Direktor mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen (bisher Vizepräsident); seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen.

1. August 1978.  
**Losinger AG, Zweigniederlassung in Küssnacht**, Übernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1977, S. 2602), mit Hauptsitz in Bern. Einzelunterschrift führt neu Reto Jenatsch, von Samedan, in Muri bei Bern, Direktor.

1. August 1978.  
**Losinger AG, Zweigniederlassung in Zollikofen**, Übernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1977, S. 2602), mit Hauptsitz in Bern. Einzelunterschrift führt neu Reto Jenatsch, von Samedan, in Muri bei Bern, Direktor.

1. August 1978.  
**Sauber & Gisin AG für elektrotechnische Anlagen, Zweigniederlassung in Liebfeld**, Gemeinde Küssnacht (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1978, S. 1710), mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Josef Schwyzler ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Walter Ott, von und in Fällanden.

2. August 1978.  
**Kantonbank von Bern**, in Bern, Staatsinstitut (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1978, S. 1469). Kurt Meier, von Frauenfeld und Märstlen, in Muri bei Bern, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun für das Gesamtunternehmen. Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, ist erteilt worden an Guillaume Lavessière, französischer Staatsangehöriger, in Gmüden, Gemeinde Muri bei Bern. Die Unterschriften von Hans Dähler und Simon Egli sind erloschen.

2. August 1978.  
**Jenni Energietechnik AG**, in Zollikofen. Mit Statuten vom 31. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Projektierung und Fabrikation von Einrichtungen und Geräten auf dem Gebiet der Energietechnik und des Umweltschutzes, vor allem der Solarenergiegewinnung, Wärmerückgewinnung und der Energiepartektechnik. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 55 000, eingeteilt in 55 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft von Josef Jenni, in Zollikofen, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Juli 1978 und Sacheinlagevertrag vom 31. Juli 1978, nämlich Aktiven von Fr. 89 999.25 und Passiven von Fr. 49 999.25. Der Übernahmepreis von Fr. 40 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 15 000 sind bar einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch

eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Josef Jenni, von Müsslingen, in Zollikofen, Präsident; Erwin Jenni, von Müsslingen, in Bremgarten bei Bern, Vizepräsident, und Heinz Trüb, von Maur, in Bremgarten bei Bern, Sekretär. Josef Jenni führt Einzelunterschrift. Heinz Trüb und Erwin Jenni führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Schloss Reichenbach.

2. August 1978.  
**Airtour (Suisse) SA**, in Bern, Förderung des Luftverkehrs durch Charterung von Flugzeugen usw. (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1978, S. 91). Die Prokura von Marc Maurer ist erloschen.

2. August 1978.  
**Büchler & Co. AG**, in Wabern, Gemeinde Küssnacht, Betrieb einer Druckerei sowie eines Verlagsgeschäftes und einer Inseratenenergie (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1978, S. 1710). In der Generalversammlung vom 24. Juli 1978 wurde das Grundkapital von Fr. 1 800 000 auf Fr. 2 400 000 erhöht durch Ausgabe von 6000 Namenaktien zu Fr. 100, die durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 2 400 000, eingeteilt in 24 000 Namenaktien zu Fr. 100. Dr. Rudolf Gysi, Direktor, wohnt nun in Spiegel, Gemeinde Küssnacht.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

1. August 1978.  
**Paul Hofer**, in Worb, Drechslerei (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1948, S. 1747). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven wurden von der nachstehend eingetragenen Firma «Hofer Hans-Peter», in Richigen, übernommen.

1. August 1978.  
**Hofer Hans-Peter**, in Richigen, Gemeinde Worb. Inhaber der Firma ist Hans-Peter Hofer, von Biglen, in Worb. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Paul Hofer», in Worb. Fabrikation von Möbeln und Turngeräten aus Holz sowie Handel mit Möbeln vorwiegend skandinavischer Herkunft; Betwaren, Teppichen, Vorhängen und Boutique-Artikeln. 3078 Richigen.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

31. Juli 1978.  
**AG für Nutzfahrzeuge Malters**, in Malters, aufgelöst infolge Konkurses (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1976, S. 1270). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

31. Juli 1978.  
**Tempora Bertschi Käthi**, in Luzern, Diebold-Schillingstrasse 32. Neueintragung. Einzelfirma. Inhaberin: Käthi Bertschi, von Lenzburg, in Luzern. Vermietung von Arbeitskräften.

#### Obwalden - Obwald - Intervaldo Sopraselva

31. Juli 1978.  
**Parag AG Sarnen**, in Wilen, Gemeinde Sarnen. Analyse, Planung und Realisierung von Projekten des internationalen Grosshandels usw. (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1977, S. 4070). Siegmund Reichert, deutscher Staatsangehöriger, in Alpnach, wird zum Direktor mit Einzelunterschrift ernannt.

#### Nidwalden - Nidwald - Intervaldo Sottoselva

1. August 1978.  
**Media Beteiligungs- und Verwaltungs-AG**, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 31. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, insbesondere an Unternehmen, die Zeitungen und Zeitschriften herstellen und verbreiten sowie Verwaltung dieser Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Joseph Iten, von Unterägeri, in Hergiswil NW. Domizil: Steinrütistrasse 2, bei Rechtsanwalt Joseph Iten.

#### Glarus - Glaris - Glarona

31. Juli 1978.  
**Swiss Watch Corporation SA**, bisher in Biel (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1973, S. 2014). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Juli 1978 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Glarus verlegt. Die Gesellschaft bezweckt die Vereinigung einer Gruppe von Fabrikanten und schweizerischer oder ausländischer Handelsgesellschaften im Hinblick auf den Handel in der Schweiz und im Ausland von Uhrenprodukten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 22. Januar 1964 und wurden am 17. Juli 1973 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 120 000 ist nun voll einbezahlt. Gleichzeitig wird das Aktienkapital von Fr. 120 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 380 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1200 Namenaktien zu Fr. 100 und 380 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Daniel Haas, von Biel, in Minusio, Vizepräsident (neu); Peter Haas, von Biel, in Minusio, Vizepräsident (bisher einziges Mitglied) und Dr. Ernst Heer, von und in Glarus (neu). Präsident und Vizepräsident zeichnen einzeln, das Mitglied kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten. Geschäftsdomizil: Bankstrasse 21, bei Dr. Ernst Heer.

1. August 1978.  
**Valista Holding AG**, Glarus, in Glarus. Mit Statuten vom 13. Juli 1978 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Dauernde Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen, insbesondere der Baubranche. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, andernfalls durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jakob Koller, von Gossau SG und Oberbüren, in Uzwil. Rechtsdomizil: bei Dr. Alfred Heer, Rechtsanwalt, Burgstrasse 28.

## Freiburg - Fribourg - Friburgo

## Bureau d'Estavayer-le-Lac

31. Juli 1978.

Marcel Borgognon, à Montet. Le chef de la maison est Marcel Borgognon, de Vesin, à Montet/Broye. Boulangerie-épicerie. La maison reprend les affaires de la raison Henri Borgognon, radiée.

31. Juli 1978.

Hôtel du Lac Estavayer SA, à Estavayer-le-Lac (FOSC du 29.9.1969, n. 2236). Jean-Baptiste Würsdörfer, de Bâle, à Fribourg; Pérolles 19, a été nommé président du conseil d'administration; il engage la société par sa signature collective à deux. Claude Fasel est démissionnaire; sa signature est radiée.

1<sup>er</sup> août 1978.

L'Ondine, à Cousset, construction de logements à bon marché, société coopérative (FOSC du 9.11.1960, p. 3196). L'administrateur Paul Freiburghaus est actuellement domicilié à Montagny-la-Ville.

## Bureau de Fribourg

31. Juli 1978.

Mulfilan S.A., à Fribourg, produits chimiques, etc. (FOSC du 6.9.1977, n. 208, p. 2901). Ont été nommés administrateurs: Alexander Gerardus Joseph Vermeer, des Pays-Bas, à Oss (Pays-Bas), président; Gerardus Bernardus Anthonius Smeets, des Pays-Bas, à Oss (Pays-Bas), vice-président; Hans M. Müller, de Bâle, à Genève. Werner Hügli, administrateur (inscrit) n'est plus président; il reste administrateur. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec les autres administrateurs. Les signatures de Francine Chavaille (inscrite) et Werner Hügli sont modifiées en ce sens.

31. Juli 1978.

Germaine Monteil Cosmétiques S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 28.3.1978, n. 71, p. 929). Raymond von Dach, de Lyss BE, à Genève, a été nommé administrateur. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Les signatures des administrateurs Charly Martin, et Claude Vernez sont modifiées en ce sens.

31. Juli 1978.

Jean Spinedi S.A. Lausanne, succursale de Fribourg, entreprise générale de travaux publics, etc. (FOSC du 12.1.1975, n. 8, p. 75), avec siège principal à Lausanne. L'administrateur Georges Spinedi est décédé; sa signature est radiée. Jean Thomas (administrateur inscrit) est nommé président; Pierre Fallet (secrétaire inscrit) vice-président; et Gilbert Tavernier, dont la procuration est éteinte, secrétaire; tous continuent à signer collectivement à deux. Christian Spinedi (fondé de procuration inscrit) signe désormais collectivement à deux avec le président ou le vice-président. Pia Spinedi n'est plus administratrice; elle est nommée fondée de procuration et signe désormais collectivement à deux avec le président ou le vice-président.

1<sup>er</sup> août 1978.

Proff conseils en personnel S.A., succursale de Fribourg (FOSC du 13.1.1977, n. 10, p. 122). La signature d'Otto Dällenbach est radiée. Anton Teufel, de et à Genève, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

1<sup>er</sup> août 1978.

Omnium Opérations financières C, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 22.2.1978, n. 44, p. 560). L'administrateur André Wagnière a démissionné; sa signature est radiée. Jean-Pierre Vuilleumier, de Tramelan, à Genève, a été nommé administrateur et président avec signature collective à deux.

1<sup>er</sup> août 1978.

Garage Chassot & Bourquet, à Prez-vers-Noréaz, Jean-Marie Chassot, de Prez-vers-Siviriez et Nicolas Bourquet, de Treyvaux, les deux à Prez-vers-Noréaz, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> juillet 1976. Exploitation d'un garage.

1<sup>er</sup> août 1978.

Amarillo Financier S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 20.7.1973, n. 167, p. 2049). Les administrateurs Jean-Aloys Andrey et René Merkt ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Raoul Lenz, de Genève, à Collonges-Bellerive GE, président, et Martin Schlupe, d'Arch, à Chouley GE, secrétaire. Nouvelle adresse: 56, Grand'Rue, c/o M<sup>rs</sup> Lenz, Schlupe, Briner et de Coulon, avocats.

1<sup>er</sup> août 1978.

Société Immobilière Losange S.A., à Fribourg (FOSC du 20.7.1973, n. 167, p. 2050). L'administrateur Max Hottinger a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Charles Aebischer, de Schmitten, à Guin, président, et Yves Cantin, de Vallon et Estavayer-le-Lac, à Belfaux, secrétaire. Nouvelle adresse: place de la Gare 8, c/o Société de Surveillance générale immobilière J. Ed. Kramer S.A.

## Bureau de Romont (district de la Glâne)

1<sup>er</sup> août 1978.

Philippe Cornu, à Villarimboud, fabrication, achat et vente, importation et exportation de produits industriels pour l'horlogerie et la mécanique (FOSC du 7.11.1975, n. 261, p. 2971). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

## Bureau Tafers (Bezirk Sense)

31. Juli 1978.

Käseregiengesellschaft Düdigen, in Düdigen (SHAB Nr. 92 vom 22.4.1974, S. 1063). Franz Aebischer infolge Todes als Sekretär-Verwalter ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Sekretär-Verwalter wurde gewählt Bruno Schwaller, von Luterbach, in Lustorf, Gemeinde Düdigen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär. Gemäss Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1978 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Die Verwaltung besteht nun aus 5 bis 7 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen nicht publikationspflichtige Tatsachen.

31. Juli 1978.

Franz Delmonico AG, in Heitenried, Bauunternehmung (SHAB Nr. 216 vom 16.9.1974, S. 2505). Franz Delmonico ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Kollektivunterschrift ist erloschen. Neu wurden gewählt: Paul Stritt als Präsident (bisher Vizepräsident) und Michel Delmonico, von und in Heitenried, als Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

## Solothurn - Soleure - Soletta

## Bureau Balsthal

31. Juli 1978.

Von Roll AG, Departement Gussprodukte, Klus, Zweigniederlassung in Balsthal (SHAB Nr. 117 vom 23.5.1978, S. 1616), mit Hauptsitz in Gerlafingen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: John Wohllich, von Basel, in Utikon; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura wurde erteilt an: Beat Lehmann, von Langnau i. E., in Gerlafingen, und Friedrich von Gienanth, deutscher Staatsangehöriger, in Bellach.

## Bureau Grenchen-Bettlach

31. Juli 1978.

Bega AG, in Bettlach, Metallgiesserei usw. (SHAB Nr. 9 vom 12.1.1977, S. 106). Willi Pauli, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift wird gelöscht. Der bisherige Sekretär des Verwaltungsrates, Samuel Schärer ist nun Präsident desselben; er zeichnet weiterhin einzeln.

31. Juli 1978.

Royal-Velos-Motos GmbH, in Grenchen (SHAB Nr. 130 vom 6.6.1973, S. 1632). Neues Domizil infolge amtlicher Umbenennung: Kastelstrasse 132.

31. Juli 1978.

Bless Baunternehmung AG, Zweigniederlassung in Grenchen (SHAB Nr. 57 vom 9.3.1977, S. 784), mit Hauptsitz in Zürich. Max Bless ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die an Johann Gallati und Peter Thomas erteilten Prokuren werden gelöscht. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und stellvertretender Direktor mit Einzelunterschrift ist Peter Bless; seine Prokura ist erloschen. Kurt Boss, Max Halder und Max Schweizer sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern Direktoren; sie führen weiterhin Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Johann Arnold, von Bürglen UR, in Dübendorf. Der Prokurist Paul Mullis, von Flums, in Chur, zeichnet nun ebenfalls für die Zweigniederlassung Grenchen kollektiv zu zweien.

## Bureau Ollen-Gössen

31. Juli 1978.

Garage EPK Ebinger & Co., in Ollen. Roger Ebinger, von Vordemwald, in Aarburg; Markus Peier, von Losdorf, in Trimbach, und Rudolf Kölliker, von Wolfwil, in Ollen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1978 begonnen hat. Betrieb einer Autogarage, Handel mit Automobilen und Zubehör. Leberngasse 9.

31. Juli 1978.

Rüegger Baunternehmung AG, in Ollen (SHAB Nr. 6 vom 9.1.1978, S. 65). In den Verwaltungsrat wurden gewählt die Geschäftsführer Hans-Rudolf Graf, als Vizepräsident, und Peter Zimmerli, als Aktuar; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Das bisherige Mitglied der Verwaltung Bruno Rüegger ist nun Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin einzeln.

31. Juli 1978.

Schweizer Buchzentrum, in Hägendorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 269 vom 16.11.1976, S. 3287). An den Generalversammlungen vom 27. Juni 1977 und 9. Juli 1978 wurden die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

1. August 1978.

Von Roll AG, Departement Gussprodukte, Olten, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 117 vom 23.5.1978, S. 1616), mit Hauptsitz in Gerlafingen. John Wohllich führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Mitglied des Verwaltungsrates. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Beat Lehmann, von Langnau im Emmental, in Gerlafingen, und Friedrich von Gienanth, deutscher Staatsangehöriger, in Bellach.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

28. Juli 1978.

Batrol AG, in Riehen, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 21 vom 26.1.1978, S. 257). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Max Huth. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Hans Blaser, von Basel und Lützelflüh, in Basel.

28. Juli 1978.

Union Handels-Gesellschaft AG, in Basel (SHAB Nr. 128 vom 5.6.1978, S. 1765). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Alfred Wächter, auch Bürger von Küssnacht, welcher Generaldirektor mit Unterschrift zu zweien bleibt. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Josef Zumbstein, von Lungern, in Küssnacht.

28. Juli 1978.

Akuron AG, in Basel, Treuhand- und Buchführungsmandate usw. (SHAB Nr. 67 vom 21.3.1977, S. 920). Domizil nun: Güterstrasse 300. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Karl Kaufmann, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Alphons Kuentz, von und in Therwil.

28. Juli 1978.

Griesser & Cie. AG Basel, Vorhänge, in Basel (SHAB Nr. 186 vom 11.8.1977, S. 2628). Statutenänderung: 21.7.1978. Firma nun: Möbel-Pfister Vorhang-Atelier AG Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Albert Griesser, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Willy Lüscher, von Muhen, in Suhr, und Albert Häuppli, von Biberstein, in Suhr. Edwin Burkhardt, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

28. Juli 1978.

Aldeca AG, in Basel, Durchführung von Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 37 vom 14.2.1977, S. 488). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Karl Kaufmann, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Alphons Kuentz, von und in Therwil.

28. Juli 1978.

Sandoz Produkte (Schweiz) AG, in Basel (SHAB Nr. 45 vom 23.2.1978, S. 573). Prokura zu zweien neu: Ernst Hartmann, von Basel, in Reinach BL.

28. Juli 1978.

Wohnregiengesellschaft Landhof, in Basel (SHAB Nr. 102 vom 3.5.1977, S. 1428). Aus Verwaltung ausgeschieden: Walter Gehrig, Vizepräsident. Unterschrift erloschen. Pierre Moulin, bisher Verwaltungskassier, zeichnet nun als Verwaltungsvizepräsident und Verwaltungskassier zu zweien.

28. Juli 1978.

Normania Alex Mayer & Co., in Basel, Transportmittel usw. (SHAB Nr. 294 vom 16.12.1975, S. 3342). Firma infolge Sitzverlegung der Kollektivgesellschaft nach Frenken Dorf (SHAB Nr. 172 vom 26.7.1978, S. 2351) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

28. Juli 1978.

Wohnregiengesellschaft Drei Linden, in Basel (SHAB Nr. 140 vom 18.6.1968, S. 1312). Domizil nun: Augstweg 5, bei Hans-Rudolf Meier. Aus Verwaltung ausgeschieden: Hans Staubli, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Ludwig Stocker, von Büren, in Basel. Hans-Rudolf Meier, bisher Verwaltungsvizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsvizepräsident zu zweien.

28. Juli 1978.

Borsumij Handels-GmbH (Borsumij Trading GmbH), in Basel, Utengasse 37, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 20.7.1978. Zweck: Herstellung von und Handel mit Textilien, Sport- und anderen Konsumartikeln im Rahmen des Borsumij Konzernprogrammes mit spezieller Ausrichtung auf den schweizerischen Markt sowie Handel mit Kaffee, Häuten, Fellen, Chemikalien und anderen Produkten, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Patenten und Grundstücken sowie Vermittlerstätigkeit auf diesen Gebieten in der Schweiz. Stammkapital: Fr. 100 000. Gesellschafter: «N. V. Borsumij Wehry», in Den Haag (NL), mit einer Stammeinlage von Fr. 99 000, und «Borsumij Commodities B.V.», in Rijswijk (NL), mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien: Johannes H. Schlimmer, niederländischer Staatsangehöriger, in Wassenaar (NL); Jan P. E. Panman, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag (NL); Jan Rozemulder, niederländischer Staatsangehöriger, in Wassenaar (NL); Willem Swart, niederländischer Staatsangehöriger, in Rijdsbergen (NL); Gustav Zimmermann, deutscher Staatsangehöriger, in Holderbank, und Dr. Leonard Stolk, niederländischer Staatsangehöriger, in Zürich.

31. Juli 1978.

Marosun AG, in Basel. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 56 vom 8.3.1977, S. 766). Heinrich Ternetz, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln.

31. Juli 1978.

Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 170 vom 24.7.1978, S. 2321), mit Hauptsitz in Genf. Statutenänderung am Hauptsitz. Zweck: Betrieb einer Bank. Unterschrift zu zweien neu: Paul Baszanger, von und in Genf; Marc Jeannerat, von Montelon, in Meyrin; Robert Leu, von Basel, in Genf; André Hintermann, von Genf, in Perly-Certoux, und Jean Roussy, von Lausanne, in Genf. Vizedirektoren: Josef Bieri und Gilbert Michel, bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als stellvertretende Direktoren zu zweien.

31. Juli 1978.

P. Surbeck, in Basel, Damen- und Herrencoiffeursalon (SHAB Nr. 280 vom 29.11.1977, S. 3820). Firma infolge Geschäftsüberbegriffen erloschen.

31. Juli 1978.

Frau Ursula Surbeck, in Basel, Lengasse 43, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ursula Surbeck, von Oberhallau, in Allschwil, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Geschäftsnatur: Damen- und Herrencoiffeursalon.

31. Juli 1978.

Pe-Be Immobilien-Gesellschaft AG, in Basel (SHAB Nr. 207 vom 5.9.1977, S. 2885). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Habegger, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Fredy Habegger, von Basel und Trub, in Binningen.

31. Juli 1978.

Saner Transporte AG, in Basel (SHAB Nr. 24 vom 30.1.1978, S. 297). Domizil nun: St. Alban-Rheinweg 156.

31. Juli 1978.

Inwofina AG (Inwofina SA) (Inwofina Ltd), bisher in Chur (SHAB Nr. 28 vom 4.2.1975, S. 304). Statutenänderung: 28.7.1978. Sitz nun: Basel, Elisabethenanlage 9. Ursprüngliche Statuten: 16.1.1975. Zweck: Motiv- und Marktforschung, Marketing-Beratung, Beteiligung an andern Unternehmen sowie Durchführung von Finanztransaktionen. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert. 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Willy Schnyder, von Basel und Altendorf, in Therwil, nun Präsident, und Hermann Huber, von Basel, in Dornach, beide mit Unterschrift zu zweien (beide bisher). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hans-Rudolf Bener, Präsident. Unterschrift erloschen.

31. Juli 1978.

Finabera Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 66 vom 20.3.1978, S. 856). Prokura Peter Fäh, welcher auch nicht mehr Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied) ist, erloschen.

31. Juli 1978.

Institut für Immunologie Basel, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 258 vom 3.11.1976, S. 3135). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Adolf Walter Jann, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Fritz Gerber, von Röttenbach im Emmental, in Zollikon.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

1. August 1978.

Sandor Szerday, Metropolitan-Verlag, in Münchenstein (SHAB Nr. 46 vom 25.2.1976, S. 541). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

1. August 1978.

Ruth Boller-Ledermann, in Muttenz. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Ruth Boller-Ledermann, von Turbenthal, in Muttenz. Betrieb des Restaurants «Wartenberg», Kirchplatz 14.

1. August 1978.

Versandgeschäft E. Tschudin, in Gelterkinden. Versandgeschäft und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 43 vom 21.2.1977, S. 574). Der Präsident des Bezirksgerichts Sissach hat durch Urteil vom 13. April 1978 über den Firmennachlass den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit seiner Verfügung vom 12. Juni 1978 mangels Aktiven wieder eingestellt. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes in Anwendung von Art. 66 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

1. August 1978.

G. Hauptlin Inh. F. Muff, in Sissach, Eisenhandlung zum Marktplatz (SHAB Nr. 205 vom 2.9.1977, S. 2863). Firmenname neu: F. Muff Eisenwaren.

1. August 1978.

Heinz Richtig, in Langenbruck. Inhaber dieser Einzelfirma ist Heinz Richtig, von Rohrbach, in Langenbruck. Betrieb des Gasthauses «Ochsen», Hauptstrasse 19.

1. August 1978.  
VCS AG, in Biel - Benken, Industrieeräte usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1976, S. 474). Durch Urteil vom 1. Juni 1978 hat der Präsident des Bezirksgerichts Arlesheim über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, das Verfahren mangels Aktiven mit seiner Verfügung vom 22. Juni 1978 wieder eingestellt. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

1. August 1978.  
Th. Haass Aktiengesellschaft, in Muttenz, Kartonagen, Kisten und Obstbuden (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1978, S. 16). Prokura Karl Rohrer erloschen.

1. August 1978.  
Stücklin & Cie. AG, in Füllinsdorf, Kessel-, Maschinen- und Apparatebau (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1978, S. 500). Aus dem Verwaltungsrat infolge Todes ausgeschieden: Paul Stücklin-Gempp, Präsident, Unterschrift erloschen. Andreas Stücklin, nun in Füllinsdorf wohnhaft, zeichnet nun als einziges Verwaltungsratsmitglied und wie bisher auch als Direktor weiterhin einzeln.

1. August 1978.  
Gerhard Hasler AG, Elektro-Anlagen, in Gelterkinden, Mahrenweg 15, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 27. Juli 1978. Zweck: Betrieb eines Elektrofachgeschäftes, Planung und Ausführung von elektrischen Anlagen, Telefoninstallationen und damit verbundene Dienstleistungen. Handel mit elektrischen Bedarfsartikeln, Maschinen und Installationsmaterial. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und eigene Liegenschaften erwerben oder erstellen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief, sofern die Adresse bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift: Gerhard Hasler-Reinle, von Hellikon, in Gelterkinden.

1. August 1978.  
Verband schweizerischer Fischzüchter, in Liestal (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1977, S. 3805). Aus dem Vorstand ausgeschieden: Robert Kestenholz-Nauer, Sekretär und Kassier, Unterschrift erloschen. Neuer Sekretär und Kassier: Werner Dürrenberger, von Luppingen, in Bubendorf. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident oder Vizepräsident kollektiv zu zweien mit dem Sekretär/Kassier.

#### Schaffhausen - Schaffhause - Sciaffusa

31. Juli 1978.  
Atom AG, Blechschweisswerk Schaffhausen, in Schaffhausen, Betrieb einer Werkstätte für Blechbearbeitung und allgemeinen Maschinenbau usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1978, S. 67)  
Scherrer AG Neunkirch, in Neunkirch, Projektierung und Ausführung von Heizungs- und Lüftungsanlagen usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1978, S. 67)

Neu ist Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Willi Schürch, von Heimswil, in Rickenbach ZH.

#### St. Gallen - Saint-Gall - San-Gallo

31. Juli 1978.  
Gistag AG, in Walensität, Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1976, S. 1332). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Simon Kohler, Präsident, und Albert Willi, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Margrith Mannhart-Bleisch, von Flums, in Walensität. Das bisherige Mitglied, Rudolf von Moos-Gisiger, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Einzelprokura wurde erteilt an Alex Mannhart, von Flums, in Walensität. Neue Geschäftsadresse: Fürschi, 8880 Walensität.

31. Juli 1978.  
Möbelfabrik Heiniger A.-G., in Degersheim (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1976, S. 2752). Willi Stüdi, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Josef Krummenacher, von Flühli, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hanspeter Keller, Geschäftsführer, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt, und Konrad Rechsteiner, von und in Herisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Juli 1978.  
Christ Willi Ing.Büro für Förder- und Hebeteknik, in Rapperswil. Inhaber der Firma ist Willi Christ, deutscher Staatsangehöriger, in Jona. Die Firma erteilt Einzelunterschrift an Rosa Christ-Meteli, deutsche Staatsangehörige, in Jona. Beratung, Projektierung und Ausführung von Förderanlagen für Industrie und Gewerbe, Krananlagen, Hängebahnen, hydraulische Warenlifte, Hebebühnen usw. Untere Bahnhofstrasse 21, 8640 Rapperswil.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

31. Juli 1978.  
Idealbeteiligung A.G., in Coira. Nuova società anonima con statuti del 26. 7. 1978. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari. l'acquisto e la vendita di azioni, di quote di società, qualunque ne sia l'oggetto, l'amministrazione di beni e ogni altro affine e compatibile. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Consiglio di amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico con firma individuale: Arno Ballanin, da Monteggio, in Mendrisio, con firma individuale. Pubblicazioni: sul FUSC. Recapito: c/o D'Alberto Lardelli, Hartberstrasse 1, 7000 Coira.

31. Juli 1978.  
Finelektron A.G. in liquidazione, in Mesocco, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 23. 6. 1978, n° 144, p. 1985). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

31. Juli 1978.  
Finanz Interessen A.G. in liquidazione, in Grono, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 13. 7. 1977, n° 161, p. 2310). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

31. Juli 1978.  
Mimsy AG, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC dell'11. 8. 1975, n° 185, p. 2207). Atto pubblico del 26. 7. 1978. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Mimsy AG, in liquidazione dal liquidatore unico: D'Elbio Gada, già amministratore unico, con firma singola solamente quale liquidatore.

31. Juli 1978.  
Selvatica S.A., in Pontresina, operazioni di transito, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 20. 4. 1978, n° 91, p. 1266). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

31. Juli 1978.  
Times S.A., in Pontresina, operazioni di transito, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 20. 4. 1978, n° 91, p. 1266). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

31. Juli 1978.  
Arno Hartmann, in Küblis. Inhaber: Arno Hartmann, von Schiers, in Conters i. Pr. Betrieb der Parsengarage, Hauptstrasse, 7240 Küblis.

31. Juli 1978.  
Tuono S.A., in Pontresina, operazioni di transito, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 20. 4. 1978, n° 91, p. 1266). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

31. Juli 1978.  
Springhill Company S.A. in liquidazione, in Mesocco, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 29. 12. 1976, p. 3755). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

31. Juli 1978.  
Bruker-Spectrospin Arbeitsgemeinschaft AG, in Chur, Patente usw. (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1978, S. 873). Dr. Mario Leemann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Christian Carisch, Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet kollektiv zu zweien wie bisher.

31. Juli 1978.  
Luzi Seeli AG, in Churwalden, Handel mit Sportartikeln usw., durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1978, S. 2049). Durch Urteil vom 7. 7. 1978 hat der Bezirksgerichtsausschuss Plessur den Konkurs widerrufen. Infolgedessen wird der frühere Eintrag wiederhergestellt (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1972, S. 2049).

31. Juli 1978.  
Torrevecchia S.A. in liquidazione, in Roveredo, operazioni finanziarie, ecc., società sciolta (FUSC del 7. 6. 1978, n° 130, p. 1797). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

31. Juli 1978.  
Hotelsekretariatschule Chur, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1974, S. 2754). Statuten am 3. 7. 1978 revidiert. Neuer Firmenname: Hotel- und Touristikfachschule Chur, Neuer Zweck: Ausbildung und Beratung auf dem Gebiete des Fremdenverkehrs. Die Gesellschaft kann sich zur Erreichung dieses Zweckes an geeigneten touristischen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen und dazu auch Grundeigentum erwerben und veräußern. Dr. Markus Christoffel wohnt nun in Chur.

#### Aargau - Argovie - Argovia

31. Juli 1978.  
G. Abegglen AG, in Aarau, Malerarbeiten usw. (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1976, S. 2452). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Ulrich Eichenberger, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Rudolf Frei, von Auenstein, in Rohr AG.

31. Juli 1978.  
Schweiz. Zerg- und Ziergelflügelzüchterverband, bisher in Döttingen, Verein (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1945, S. 2016). Gemäss Beschluss der Hauptversammlung vom 27. 11. 1977 wird der Verein, der künftig ohne Eintrag mit Sitz in Bern weiterbestehen soll, im Handelsregister gelöscht.

31. Juli 1978.  
Eugen Vogt, in Hendschiken, Hauptstrasse 138, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eugen Vogt, von Menziken, in Hendschiken. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Margrit Vogt, von Menziken, in Hendschiken. Installation und Reparatur von Heizungen und sanitären Anlagen.

31. Juli 1978.  
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Meisterschwanden-Fahrwangen, in Meisterschwanden (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1976, S. 2921). Aus Vorstand ausgeschieden: Markus Remund, Aktuar, Unterschrift erloschen. Vorstandsaktuar mit Unterschrift zu zweien neu: Heinrich Flüglister, von Oberwil AG und Zürich, in Meisterschwanden.

31. Juli 1978.  
Solidbau AG Generalunternehmung, bisher in Aarau (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1975, S. 229). Statutenänderung: 8. 7. 1978. Sitz nun: Schöfland, Herrlimat 979, bei Wenzel Müller-Rappard. Wenzel Müller-Rappard, Verwaltungsratspräsident, und Lilly Müller-Rappard, Verwaltungsratsmitglied, wohnen nun in Schöfland.

31. Juli 1978.  
Gloria Handels GmbH Brugg, in Brugg, Aarauerstrasse 90, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 7. 1978. Zweck: Handel mit grafischen Maschinen, Schwimmbädern samt Zubehör und Büchern. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000: Marlies Bosshard, diese zugleich Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, und Walter Bosshard, beide von Zürich und Hintnau, in Bergdietikon.

31. Juli 1978.  
Garderobier Emanuel, Ruth Lienhard, in Aarau, Vordere Vorstadt 25/27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ruth Lienhard, von Holziken, in Aarau. Handel mit Textilien vorwiegend aus Israel und Mexiko.

31. Juli 1978.  
Haveg AG, in Baden, elektrische Haushaltgeräte usw. (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1975, S. 1683). Prokura Fredy Berchold erloschen.

31. Juli 1978.  
Ko-Ho Aktiengesellschaft in Liquidation, in Brugg, Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, S. 981). Liquidation beendet. Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Sicherungsverwalter vorliegen.

31. Juli 1978.  
Restaurant National W. Beck, bisher in Zofingen (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1977, S. 2292). Sitz nun: Luppfig, Flughafen Birrfeld Nr. 194. Firma nun: Flughafenrestaurant Birrfeld W. Beck. Walter Beck, Firmainhaber, wohnt nun in Safenwil. Flughafenrestaurant Birrfeld.

31. Juli 1978.  
Pneuhaus Leuthard, in Rudolfstetten-Friedlisberg (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1970, S. 2823). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

31. Juli 1978.  
Index Einrichtungen für das graphische Gewerbe, A. Anderegg & Co, bisher in Zürich, Kommanditgesellschaft mit Beginn am 1. 5. 1969 (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1971, S. 3036). Sitz nun: Rudolfstetten-Friedlisberg, Bernstrasse 84. Firma nun: Index A. Anderegg & Co. Zweck nun: Handel mit und Fabrikation von Einrichtungen und Geräten für das grafische Gewerbe. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Arnold Anderegg, von Hasliberg, wohnt nun in Rudolfstetten-Friedlisberg, Kommanditistin mit einer Kommandisumme von Fr. 1000: Elsi Anderegg, von Hasliberg, nun in Rudolfstetten-Friedlisberg, weiterhin mit Einzelprokura.

31. Juli 1978.  
Suzi Rinderknecht, in Spreitenbach, Glatlerweg 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Susanne Rinderknecht, von Sevelen, in Spreitenbach. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Hans Heinrich Rinderknecht, von Hedingen, in Morges. Restaurant «Büel-Beiz» mit Bar.

31. Juli 1978.  
Heinz Zraggen, in Wettingen, Feldstrasse 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Zraggen, von Schatdorf, in Wettingen. Anzucht und Verkauf von Blumen und Pflanzen, Gartenunterhalt.

31. Juli 1978.  
Jecamen Immobilien-AG, bisher in Zollikon (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 778). Statutenänderung: 25. 7. 1978. Sitz nun: Sisseln, Im Winkelacker 196. Ursprüngliche Statuten: 7. 3. 1975. Zweck: Bewirtschaftung und Verwaltung von Grundbesitz und anderen Vermögenswerten. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberiert, 35 Namenaktien zu Fr. 1000 und 400 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Verwaltungsratspräsidentin mit Einzelunterschrift neu: Carmen Jegge, von und in Sisseln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift (wie bisher): Emil M. Schwaller, von Oberdorf SO, nun in Zollikon.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

31. Juli 1978.  
Meister und Brüllsauer AG, in Ettenhausen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. Juli 1978 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung und Installation von sanitären Einrichtungen aller Art; sie kann den Geschäftsbereich auch auf andere Hausinstallationen wie Heizungen, Lüftungen, Spenglerarbeiten usw. ausdehnen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verkaufen, verwalten oder überbauen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Gallus Brüllsauer, von Winterthur und Appenzel, in Ettenhausen, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Max Meister, von Opfershofen SH, in Berg TG, und Ulrich Riesen, von Retschegg BE, in Untertshausen bei Adorf, als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Büelstrasse 12, 8355 Ettenhausen.

31. Juli 1978.  
Elektrizitätsgenossenschaft Brüschiw-Sonnenberg, in Sonnenberg, Gemeinde Hefenhofen (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1973, S. 550). Ernst Eggmann, Präsident; Markus Frei, Aktuar, und Jakob Künzler, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Alfred Stäheli, von Hefenhofen, in Sonnenberg, Gemeinde Hefenhofen, bisher Besitzer, wurde zum Präsidenten ernannt und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Konrad Bodmer, von Zürich, in Sonnenberg, Gemeinde Hefenhofen, als Aktuar, und Jakob Künzler jun., von St. Margrethen, in Katzenrütli, Gemeinde Hefenhofen, als Kassier. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Juli 1978.  
Moritz Hasgall Söhne, in Diessenhofen, Stempel- und Schilderfabrik (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1964, S. 1524). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

31. Juli 1978.  
Moritz Hasgall Söhne Inhaber U. Hasgall, in Diessenhofen. Firmainhaber ist Uri Hasgall, staatenlos, in Diessenhofen. Gravieranstalt, Werkzeug- und Vorrichtungsbau. Güterstrasse 6, 8253 Diessenhofen.

31. Juli 1978.  
SW-Türellemente AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Juli 1978 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkauf und Fabrikation von Bauteilen, insbesondere von Türellementen. Die Gesellschaft kann sich in Erfüllung ihres Gesellschaftszweckes an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied und zugleich Geschäftsführer ist Christian Müller, von Steinach SG, in Kreuzlingen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Wiesentalweg 1, 8280 Kreuzlingen.

31. Juli 1978.  
Huber & Co. Aktiengesellschaft, in Frauenfeld, Zeitungs- und Buchverlag, Buchdruckerei und Sortimentsbuchhandel (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1978, S. 385). An Urs Lüdi, von Zürich und Heimswil, in Zürich, und Erich Bucher, von Zürich, in Frauenfeld, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt, Willy Billeter und Urs Lanz, Mitglieder der Geschäftsleitung, sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Prokura von Werner Sulzberger ist erloschen. Dr. Heinrich Bischoff, Direktor, wohnt nun in Frauenfeld.

31. Juli 1978.  
Adnovum AG, in Horn. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 20. Juli 1978 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Forschung, technische Dienstleistungen, Agenturtätigkeit, Betrieb von Laboratorien und technischen Forschungseinrichtungen, Entwicklung und Auswertung von Immaterialgüterrechten, alles im Textilbereich und angrenzenden Gebieten (z. B. Kunststoffanwendungen). Das Grundkapital beträgt Fr. 600 000, eingeteilt in 600 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Raduner & Co. AG, in Horn, Labor- und Prüfgeräte, Büroeinrichtungen und -materialien, Nachschlagewerke, Chemikalien und Prüfungsutensilien für Fr. 225 000, sowie Patente für Fr. 85 990 zu erwerben. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Es gehören ihm an: Dr. Robert Karrer, von Zürich und Teufenthal, in Zürich, Präsident; Walter Schneider, von Zürich, in Winterthur; Sidney Harold Kosann, Bürger der USA, in New York; Walter Wanner, von Schleithen SH, in Winterthur, Dr. Andreas Raduner, von St. Gallen, in Horn; Dr. Alfred Lauchauer, von Neukirch an der Thur, in Horn, als Mitglieder, letzterer ist zugleich Direktor. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Peter Matzner, österreichischer Staatsangehöriger, in Horn. Domizil: Seestrasse 100, 9326 Horn.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Bellinzona

31 luglio 1978.

**Feralmet S.A.**, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 31. 7. 1978. Scopo: l'importazione, l'esportazione, il commercio e le rappresentanze di materie prime per la siderurgia e la stipulazione di negozi commerciali d'ogni genere. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna, al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUCS e FUSC. Consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri: Athos Severi, da Bellinzona in Giubiasco è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: viale Stazione 4.

31 luglio 1978.

**Getour S.A.**, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 31. 7. 1978. Scopo: esercizio di attività e gestione nel campo turistico ed alberghiero; marketing; vendita di arrangiamenti turistici; vendita e locazione di complessi residenziali ed alberghi turistici; finanziamenti nel campo turistico ed alberghiero. Capitale sociale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna, al portatore, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione di 1 o più membri: Michele Mola, da Coldreio in Bellinzona è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: uffici propri, viale Stazione 4.

## Ufficio di Faido

31 luglio 1978.

**Lentini & Ci. SA**, in Faido, gestione di mense, ristorante, ecc. (FUSC del 9. 6. 1975, n° 131, p. 1579). Mario Storni, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione ed il suo diritto di firma è estinto. Emanuele Lentini, già presidente del consiglio di amministrazione è ora amministratore unico con firma individuale.

## Ufficio di Lugano

31 luglio 1978.

**Albermy AG**, precedentemente a Coira, partecipazione, ecc. (FUSC del 24. 4. 1978, n° 94, p. 1270). Nuova sede: Lugano, corso Elvezia 7, c/o D' Gianni Sommaruga. Nuova ragione sociale: **Antiope SA**. Lo statuto originale del 23. 6. 1971 con modifica del 6. 5. 1974 è stato modificato il 28. 7. 1978. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari, nonché l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: D' Gianni Sommaruga, da Lugano in Cureglia.

31 luglio 1978.

**Edilroar S.A.**, in Lugano, costruzioni, ecc. (FUSC del 14. 9. 1976, n° 215, p. 2626). Edgardo Bulloni, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. **Batista Pesca**, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

31 luglio 1978.

**Immobiliare Marnigo S.A.**, in Vezia, affari finanziari, ecc. (FUSC dell'11. 10. 1977, n° 238, p. 3249). Questa ragione sociale è radiata dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento delle sede a Steinhäusen ZG (FUSC del 20. 7. 1978, n° 167, p. 2283).

31 luglio 1978.

**Atlas S.A.**, in Lugano, attrezzature meccaniche, ecc. (FUSC del 12. 10. 1976, n° 239, p. 2881). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Bellinzona (FUSC del 25. 7. 1978, n° 171, p. 2333).

31 luglio 1978.

**Tatiana Ippolito**, in Lugano, via del Tiglio 13. Titolare: Tatiana Ippolito n. Brunetti, da Arbedo-Castione in Lugano, agente con il consenso del marito Alessandro Ippolito. Articoli regalo.

31 luglio 1978.

**Fideplus S.A.**, in Lugano, affari fiduciari, ecc. (FUSC del 10. 7. 1974, n° 158, p. 1902). La firma di Claudio Paltenghi, già direttore, è estinta. Nuovo direttore con firma individuale è: Carlo Guglielmini, da Viganello in Pregassona.

31 luglio 1978.

**S.A. Arti Grafiche Labor**, precedentemente a Lugano, prodotti tipografici, ecc. (FUSC del 1. 3. 1976, n° 50, p. 583). Nuova sede: **Masagno**, via Nosedo 15 (uffici propri). Nuova ragione sociale: **Labor S.A. Arti Grafiche**. Nuovo scopo: la produzione e la vendita di articoli stampati, ed in genere l'esercizio delle arti grafiche. La società può costituire succursali; può partecipare ad imprese consimili, può anche creare od acquistare; può inoltre acquistare e vendere immobili. Statuto modificato il 21. 7. 1978.

31 luglio 1978.

**Compartin S.A.**, in Mezzovico, partecipazione, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1975, n° 212, p. 2489). In scioglimento: 25. 7. 1978. Nuova ragione sociale: **Compartin S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Staff S.A., Lugano. Le firme di Walter Canepa, presidente, e Giovanni Colombo, membro, sono estinte. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via S. Balestra 7, c/o Staff S.A.

31 luglio 1978.

**Unionpart S.A.**, in Montagnola, partecipazione, ecc. (FUSC del 12. 12. 1977, n° 291, p. 3966). Aumento di capitale da fr. 2.500.000 a fr. 3.000.000 mediante l'emissione di 500 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato il 26. 7. 1978. Il capitale sociale è ora di fr. 3.000.000, diviso in 3000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate.

## Distretto di Mendrisio

31 luglio 1978.

**Immobilienentwicklung A.G. Holding**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria in altre società, ecc. (FUSC del 12. 6. 1978, n° 134, p. 1847). Pierfrancesco Campagna, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Marco Weibel, da Jonschwil in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale. Nuovo recapito, c/o Compagnia di Ricerca Chimica, corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso.

31 luglio 1978.

**Valoir S.A.**, in Chiasso, l'amministrazione e gestione, la compra e la vendita di beni mobili ed immobili, ecc. (FUSC del 31. 8. 1977, n° 203, p. 2840). Donato Cortesi, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione sono stati nominati D' Enzo Tognola, da Biasca in Minusio, presidente, e Gaspare Caverzasio, da Stabio in Vico Morcote, membro, ambedue con firma collettiva a due.

31 luglio 1978.

**Le Colonne S.A.**, in Chiasso, la compra-vendita, la costruzione e l'amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 6. 12. 1976, n° 286, p. 3493). Nuovo recapito: c/o Coge Fidam S.A., via E. Bossi 1, 6830 Chiasso. Amministrazione e ufficio: c/o D' Gianni Orsatti, via Privata RSI 26, 6900 Lugano.

31 luglio 1978.

**Carbon Holding S.A.**, in Chiasso, la partecipazione in società, ecc. (FUSC del 15. 6. 1978, n° 137, p. 1890). La società è cancellata d'ufficio per trasferimento della sede a Zurigo (FUSC del 26. 7. 1978, n° 172, p. 2348).

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau d'Echallens

1° août 1978.

**Hewi S.A.**, à Cugy, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 juillet 1978. But: achat, vente, importation, exportation de toutes marchandises. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Hermann Windler, de Zurich, à Cugy, est seul administrateur, avec signature individuelle. Fondé de pouvoir avec signature individuelle: Martha Windler, de Zurich, à Cugy. Adresse: chemin du Château, chez Hermann Windler.

## Bureau de Lausanne

Rectification.

**Banque Finalba S.A.**, succursale de Lausanne (FOSC du 4. 8. 1978, p. 2457), avec siège principal à Zurich. La signature d'Alfred Ganter, et non Ganter, est radiée.

Complément.

**Astaré S.A.**, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 3. 8. 1978, p. 2441). Jean Micol est secrétaire.

31 juillet 1978.

**Elba systems S.A.**, à Lausanne, avenue de Tivoli 19 bis, chez Institut Esam S.A. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 7 et 21 juillet 1978. But: diffusion de programmes de formation et de vente et d'outils audio-visuels. Apport selon convention du 7 juillet 1978: 20 valises, comprenant chacune un projecteur et un magnétophone, pour fr. 12.000, acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital. Capital: fr. 50.000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseils: d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Ronald Cicurel, de Lonay, à Lausanne.

31 juillet 1978.

**Twinair S.A.**, au Mont-sur-Lausanne, route de Cugy 9, chez Serfisa Services Fiduciaires S.A. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26 juillet 1978. But: exploitation d'avions bimoteurs immatriculés et stationnés en Suisse. Reprise de biens: un avion bimoteur marqué Beechcraft, type Baron 55, pour le prix maximum de fr. 120.000. Capital: fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Robert Wüthrich, de Lausanne et Eggwil, au Mont-sur-Lausanne.

31 juillet 1978.

**CTD - Commodities trading and development limited**, à Lausanne, chemin de Mornex 3. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26 juillet 1978. But: commerce de produits et denrées, en particulier de cacao et ses dérivés; étude, conception et mise au point de procédés de fabrication, matériels de production et méthodes de commercialisation. Capital: fr. 1.000.000, divisé en 1000 actions au porteur de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 200.000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Alix Lacarré, de France, à Epalinges, présidente avec signature individuelle; Robert Piaget, de Lausanne et Les Bayards, à Jouxten-Mézery, vice-président; et Jacques Piguet, du Chenit, à Belmont-sur-Lausanne, secrétaire, ces deux derniers avec signature collective à deux.

31 juillet 1978.

**Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Prilly, à Prilly** (FOSC du 20. 2. 1978, p. 526), avec siège principal à Lausanne. La succursale est également engagée par la signature collective à deux du sous-directeur Alain Dessemontet, de Belmont-sur-Yverdon, à Crissier.

31 juillet 1978.

**J.C.B. Sales Limited**, à Rocestre, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 23. 7. 1976, p. 2114), fabrication et commerce d'instruments aratoires et de terrassement, avec siège principal à Rocestre (Grande-Bretagne). Jeremy Sellar n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La succursale est également engagée par la signature individuelle de l'administrateur Gilbert Johnston, de Grande-Bretagne, à Rolleston-on-Dove (Grande-Bretagne). Nouvel administrateur sans signature: Jacobus Hubertus Ballin, d'Allemagne, à Nether Whiteacre (Grande-Bretagne). Par suite de modification d'act civil Madeleine Abdel Malek est actuellement Madeleine Noël, de Vuissens.

31 juillet 1978.

**Bodyart S.A.**, à Lausanne, commerce et représentation de vêtements (FOSC du 18. 4. 1978, p. 1195). Nouvelle adresse: rue César-Roux 28.

31 juillet 1978.

**Synthèse Société de communication appliquée et de commercialisation S.A.**, à Pully, avenue Général-Guisan 105. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 juillet 1978. But: travaux de communication appliquée et de commercialisation. Apport selon convention du 28 juillet 1978: objets mobiliers pour fr. 7432, dont fr. 7000, imputés sur le capital. Capital: fr. 50.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libérées, à concurrence de fr. 20.000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Christian Schmutz, de Veichgen, à Pully, président, et Claude Rastello, de et à Lausanne, tous deux avec signature individuelle.

31 juillet 1978.

**Simp, Thierry Béguelin**, à Lausanne, chemin du Frêne 11. Titulaire: Thierry Béguelin, de Tramelan, à Lutry. Commerce de matériel optique.

31 juillet 1978.

**Cap-Sogeti S.A.**, succursale de Lausanne (FOSC du 11. 1. 1978, p. 96), travaux relatifs à la gestion de l'entreprise et au traitement de l'information, avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la procurator collective à deux de John Girod, de Genève, à Saint-Sulpice VD; ses pouvoirs étant limités à la succursale.

31 juillet 1978.

**Trustama S.A.**, à Lausanne, opérations financières (FOSC du 1. 2. 1978, p. 325). L'administrateur Georges Dreyfus est décédé; sa signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Pierre Zurbuchen, de Lausanne et Habkern, à Lausanne.

## Bureau de Morges

31 juillet 1978.

**Alfred Hänggi**, à Bussy-Chardonney. Le chef de la maison est Alfred Hänggi, de Nunningen, à Bussy-Chardonney. But: importation et distribution d'articles et de produits pour le bâtiment. Adresse: au village.

31 juillet 1978.

**Rodyl S.A.**, à Prévèrenge, importation, exportation, achat, vente et courtage de marchandises, produits manufacturés, etc. (FOSC du 11. 4. 1978, p. 1103). L'administrateur Georges Dreyfus est décédé; sa signature est radiée. Pierre Zurbuchen, de Habkern et Lausanne, à Lausanne, est nommé administrateur avec signature individuelle.

## Bureau de Moudon

1° août 1978.

**La Ruhe S.A. Lucens**, à Lucens, achat et vente d'immeubles (FOSC du 10. 2. 1969, p. 315). Le vice-président Max Stauffer est décédé; sa signature est éteinte. Il est remplacé par Francis Mayor, de Mollens, à Lucens, avec signature collective à deux.

## Bureau de Vevey

Rectification.

**Gétaz, Romang S.A.**, à Vevey (FOSC du 4. 8. 1978, p. 2457). Raison sociale exacte: **Gétaz Romang S.A.**

## Wallis - Valais - Vallee

## Bureau Brig

31. Juli 1978.

**Raiffeisenkasse Reckingen & Glurigen**, in Reckingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1974, S. 1762). Oskar Carlen, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Vizepräsident ist nun Heinrich Hagen, von und in Glurigen, bisher Mitglied. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Juli 1978.

**Bar & Restaurant Casablanca, Deron Heldner**, in Glis, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1977, S. 2279). Löschung der Firma infolge Übergabe des Geschäftes.

31. Juli 1978.

**Orientteppichgeschäft Yvo Perren**, in Naters (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1974, S. 1548). Löschung der Firma infolge Übergabe des Geschäftes.

31. Juli 1978.

**Gurlet AG Leukerbad**, in Leukerbad, Immobilienhandel und Finanzoperationen (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1973, S. 145). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. 7. 1978 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Neuer Zweck: Kauf, Verkauf und Vermietung von Sportartikeln aller Art und Konfektion. Karl Bumann, Präsident, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Neu sind in den VR gewählt worden: Otto Briand, von Albinen, in Leukerbad, Präsident und Geschäftsführer, und Magrit Wolf, von Spiez, in Stefisburg, Sekretärin. beide mit Einzelunterschrift.

31. Juli 1978.

**Garage Simplon AG**, in Naters (SHAB Nr. 269 vom 15. 11. 1968, S. 2475). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 26. 6. 1978 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert und den Zweck dahingehend präzisiert, dass die Gesellschaft den Betrieb, die Vermietung oder Verpachtung der Garage Simplon in Naters und damit verwandte Tätigkeiten sowie Immobilienengeschäfte bezweckt. Eine weitere Änderung ist nicht publikationspflichtig. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Karl Brigger und Alwin Gemmet; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den VR gewählt worden: Albert Amherd, von Brig-Glis, in Glis, Gemeinde Brig-Glis, und Moritz Leigener, von Ausserberg, in Brig, Gemeinde Brig-Glis. Die Mitglieder des VR führen Kollektivunterschrift zu zweien. Rechtsdomizil: Karl Ruppen, Belalstrasse 4. Geschäftsadresse: Treuhändbüro E. Imhasly, Winkelstrasse 7, in Brig, Gemeinde Brig-Glis.

31. Juli 1978.

**Peter Eyer & Erwin In-Albon, Gipserrei**, in Zermatt, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1973, S. 939). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Die Firma wird gelöscht.

## Bureau de St-Maurice

31 juillet 1978.

**Jacques Fournier**, à Salvan. Titulaire: Jacques Fournier, de Nendaz, à Salvan. Fabrication d'outils de calibrage pour machines plastiques. Le Biolley.

31 juillet 1978.

**Société économique et touristique Vollèges SA SET**, à Vollèges (FOSC du 1. 9. 1966, p. 2777). Domicile légal et bureau: chez Clément Monnet. Radiation des administrateurs démissionnaires Jacques Hugentobler et Pierre Wicht, et de leurs signataires. Clément Monnet n'est plus secrétaire et restie membre. Sont entrés dans le conseil: comme vice-président: Pierre Dorsaz, de Sion, à Bagnes; comme secrétaire: Paul Moulin, de et à Vollèges; comme membre: René Terretz, de et à Vollèges. Signataires collectives des président et vice-président, ou de l'un d'eux avec un autre administrateur.

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

31 juillet 1978.

**Texsadam S.A.**, à B e v a i x, installation et exploitation d'une entreprise de nettoyage chimique de daim et de cuir, etc., société anonyme (FOSC du 27. 7. 1977, n° 173, p. 2471). Ernst Bodenmann, président, est actuellement domicilié à Zurich.

## Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

31 juillet 1978.

**Société immobilière de Biolet S.A.**, à V a l a n g i n (FOSC du 12. 12. 1962, n° 291, p. 3586). Par décision du 2 février 1978 l'autorité tutélaire du district du Val-de-Ruz, à Cernier, a nommé Maître Jean-Maurice Frésard, de Muriaux, à Neuchâtel, en qualité de curateur de la société. Les pouvoirs des administrateurs Maurice Chalandes, président, et Pierre Pizzera, secrétaire, actuellement domiciliés à l'étranger, sont suspendus. Nouvelle adresse de la société: Neuchâtel, ruele Breton 7, en l'étude de M<sup>e</sup> Oscar Zumsteg.

## Genève - Genève - Ginevra

28 juillet 1978.

**Barça, Contel & Cie**, à G e n è v e, société en nom collectif qui a commencé le 1.8.1978. Associés: Fidel Contel, Rosendo Garcia, tous deux d'Espagne, à Genève, et Roger Tanner, de Lützelluh, à Genève. Boulangerie-pâtisserie, 4, rue Paul-Bouchet. La société exploite, en outre, un second établissement à Genève, 5, place du Petit-Saconnex, à l'enseigne «Boulangerie du Petit-Saconnex».

28 juillet 1978.

**Claude Devaud**, à G e n è v e, blanchisserie (FOSC du 11. 6. 1970, p. 1347). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 juillet 1978.

**Centrex Invest SA**, à G e n è v e, étude et financement de toutes opérations, etc. (FOSC du 1. 6. 1978, p. 1727). Signature individuelle a été conférée à Bechara Takla, du Liban, à Beyrouth, directeur.

28 juillet 1978.

**Efeco SA**, à C a r o u g e, acquisition et administration de participations, etc. (FOSC du 17. 3. 1977, p. 883). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale Efeco SA, en liquidation. Liquidateurs: Eric Pierrehumbert et Jean Mégevand, jusqu'ici administrateurs, avec signature collective à deux. François Vecchio n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 juillet 1978.

**Emtra SA**, à G e n è v e, tous conseils en matière industrielle, etc. (FOSC du 3. 3. 1976, p. 610). Nouvelle adresse: 9, chemin du Champ-d'Anier, chez Raymonde Weil.

28 juillet 1978.

**Finreal SA**, à G e n è v e, vente et gestion de tous biens immobiliers à l'étranger, etc. (FOSC du 20. 1. 1971, p. 149). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale Finreal SA, en liquidation. Liquidateur: Erwin Haymann, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

28 juillet 1978.

**GERISA, Groupe d'Etudes et de Réalisations Immobilières SA**, à V e r n i e r, favoriser la construction, etc. (FOSC du 24. 3. 1977, p. 966). Par suite du changement de dénomination l'adresse est: 158, route d'Aire.

28 juillet 1978.

**GPI Gestion de Presse et de l'Information SA**, à G e n è v e (FOSC du 16. 6. 1977, p. 1984). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale GPI Gestion de Presse et de l'Information SA, en liquidation. Liquidatrice: Société Suisse de Revision, succursale de Genève. Claudio Alberto Rise, Emile Born et Charles Buhlmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: 12, place de Cornavin, chez Société Suisse de Revision.

28 juillet 1978.

**Granax SA**, à G e n è v e, commerce des matières premières ainsi que des produits dans le domaine de l'électronique, etc. (FOSC du 30. 6. 1978, p. 2065). Procuracy individuelle a été conférée à Hermann J. Krul, des Pays-Bas, à Veyrier.

28 juillet 1978.

**Griesser & Cie SA, Genève, rideaux**, à G e n è v e (FOSC du 16. 8. 1977, p. 2670). Nouvelle raison de commerce: Pfister Meubles, Service Rideaux SA, Genève. Statuts modifiés le 21. 7. 1978. Albert Griesser n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edwin Burkhardt, nommé président; Antonio Cipolat, secrétaire; Willy Lüscher, de Muen, à Suhr, et Albert Häuppli, de Biberstein, à Suhr, lesquels signent collectivement à deux.

28 juillet 1978.

**Société Immobilière Hyper SA**, à G e n è v e (FOSC du 29. 3. 1977, p. 1016). Pierre Ducrest n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Justin Bandelier, de Fahy à Genève est administrateur unique avec signature individuelle.

28 juillet 1978.

**Ire Microfilm SA**, à C a r o u g e, toutes opérations de microfilmage, etc. (FOSC du 11. 1. 1978, p. 97). Nouvelle raison de commerce: MP Microfilm Process SA. Nouveau siège: G e n è v e. Capital porté de fr. 550 000 à fr. 780 000 par l'émission de 230 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation de fr. 120 000. Capital: fr. 780 000, entièrement versé, divisé en 730 actions de fr. 1000, au porteur et 500 actions de fr. 100, nominatives, à droit de vote privilégié. Statuts modifiés le 11. 7. 1978. Yvette Clerc n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Frédéric Liebig, de et à Genève, président; Peter Schmid, nommé secrétaire, et Aristide Karamaounas, jusqu'ici président, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 46, rue de Monthoux.

28 juillet 1978.

**Constructions Matile SA**, à O n e x, succursale d'une entreprise ayant son siège à Chavannes-de-Bogis (FOSC du 27. 2. 1978, p. 611). L'administrateur Johannes Bahne, nommé président, et l'administrateur Donald Geneux, jusqu'ici président, nommé secrétaire, continuent à signer individuellement.

28 juillet 1978.

**Société Immobilière Rue Henri Mussard L**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 7. 4. 1977, p. 1133). Georges Thévenoz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Justin Bandelier, de Fahy, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 juillet 1978.

**SI Pontets-Soleil**, à V e r n i e r, société anonyme (FOSC du 7. 7. 1978, p. 2144). Par suite du changement de dénomination l'adresse est: 158, route d'Aire.

28 juillet 1978.

**Profil conseils en personnel SA**, à G e n è v e, succursale d'une entreprise à Lausanne (FOSC du 9. 2. 1977, p. 438). Les pouvoirs d'Otto Dällenbach sont radiés. Anton Teufel, de et à Genève, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

28 juillet 1978.

**Sogetex SA**, à G e n è v e, importer et exporter des produits textiles, etc. (FOSC du 20. 7. 1977, p. 2390). Hermann von Warburg et Maria-Pia Costis ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jacqueline Lloret, de Genève, à Vernier, et Joseph Ziegler, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; la première exerce en outre les fonctions de secrétaire. Nouvelle adresse: 1, rue de Hesse.

28 juillet 1978.

**STS Scientific and Technical Supply Corp.**, à G e n è v e, nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 7. 1978. But: achat et vente d'installations et d'équipements scientifiques et techniques; prise de participations à des entreprises poursuivant des buts analogues. Capital: fr. 60 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 600, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Friedrich Suhr, de et à Versoix, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 17, rue du Cendrier.

28 juillet 1978.

**Tradax Gestion SA**, à G e n è v e, affaires portant sur le commerce international de produits agricoles, etc. (FOSC du 30. 6. 1978, p. 2065). Procuracy individuelle a été conférée à Hermann J. Krul, des Pays-Bas, à Veyrier.

28 juillet 1978.

**Tréfilerie et Câblerie Julien Wurth et Cie**, société à responsabilité limitée, Paris, succursale de Genève, à G e n è v e (FOSC du 4. 3. 1974, p. 601). Les pouvoirs de Victor Moritz jr sont radiés.

31 juillet 1978.

**A. Azoulay**, à C o l l o n g e - B e l l e r i v e, pension pour personnes âgées (FOSC du 28. 10. 1975, p. 2873). Nouveau siège: C h è n e - B o u g e r i e s, 1, avenue de l'Ermitage, où la maison exploite un établissement à l'enseigne «Résidence Hautefeuille-Ermitage». La maison n'exploite plus l'établissement à l'enseigne «Pension du Léman».

31 juillet 1978.

**Brizon & Cie**, à V a n d o e u v r e s, commerce d'articles de sport particulièrement d'articles de golf, société en nom collectif (FOSC du 12. 7. 1974, p. 1926). Olivier Brizon n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Frédéric Brizon reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Brizon & Cie, F. Brizon suce.**, à Vandoeuvres.

31 juillet 1978.

**Mme Marcelle Chhib**, à G e n è v e, commerce de vêtements, etc. (FOSC du 6. 10. 1975, p. 2686). La maison n'exploite plus le magasin à l'enseigne «Boutique Pacha-Club», 14, rue Verdaine.

31 juillet 1978.

**X. Imbach**, à G e n è v e, Chef de la maison: Xaver Imbach, de Reiden, à Genève. Prestation de services dans le domaine de l'informatique. 13, rue de Bâle.

31 juillet 1978.

**Roger Marsura suce. de Jean Piola**, à C o l l o n g e - B e l l e r i v e, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 9. 5. 1978, p. 1455). Le chef de la maison est maintenant domicilié à Collonge-Bellerive.

31 juillet 1978.

**Sammyeo Enterprise, Simon Tamman**, à C h è n e - B o u g e r i e s, tous produits manufacturés ou non (FOSC du 25. 1. 1978, p. 246). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

31 juillet 1978.

**Aeris SA**, à M e y r i n, tous produits alimentaires et toutes matières premières, etc. (FOSC du 16. 6. 1977, p. 1983). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 5. 7. 1978.

31 juillet 1978.

**Atar**, société anonyme, à G e n è v e, exécution de tous travaux d'impression, etc. (FOSC du 20. 7. 1977, p. 2390). Roger Perrot n'est plus délégué; il reste membre du conseil d'administration et signe désormais collectivement à deux. Jean-François Perrot, directeur, a été nommé en outre administrateur délégué; il continue à signer collectivement à deux.

31 juillet 1978.

**Société Immobilière Chêne-Lilas**, à C h è n e - B o u r g, société anonyme (FOSC du 26. 1. 1978, p. 259). Par suite de changement d'état civil, l'administratrice Geneviève Desmeules porte désormais le nom de Baroudi; elle est maintenant domiciliée à Chêne-Bourg.

31 juillet 1978.

**Colas Société Anonyme**, à V e r n i e r, fabrication, vente et exploitation des bitumes à froid, etc. (FOSC du 15. 2. 1978, p. 479). L'administrateur Jean-Claude Sauty, secrétaire et directeur, a été nommé en outre délégué; il continue à signer collectivement à deux.

31 juillet 1978.

**Edineo, Copyright Agency SA**, à G e n è v e, ouvrages dans le domaine littéraire (FOSC du 23. 7. 1976, p. 2114). Nouvelle adresse: 5, rue Petitot, chez Compagnie Bancaire pour l'Industrie

31 juillet 1978.

**Fearnley International SA**, à G e n è v e, coordonner le financement des sociétés du groupe «Fearnley», etc. (FOSC du 26. 2. 1974, p. 544). Erik Kristen-Johansen et Knut-Wilhelm Wang ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

31 juillet 1978.

**Mécanique et Thermique SA**, à M e y r i n, exploitation d'un atelier de mécanique, etc. (FOSC du 12. 12. 1977, p. 3967). Claude Spring n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Simonin, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

31 juillet 1978.

**Société Immobilière Miremont Plateau**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 21. 5. 1948, p. 1413). Jacques-Théodore-Ernest Bordier (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Alain Bordier, de Genève, à Veyrier, est administrateur unique avec signature individuelle.

31 juillet 1978.

**Germaine Monteil SA**, à G e n è v e, représentation et distribution de produits de beauté, etc. (FOSC du 18. 4. 1978, p. 1196). Raymond von Dach, directeur, a été nommé en outre membre du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux. Les administrateurs Charly Martin et Claude Vernez signent désormais collectivement à deux.

31 juillet 1978.

**Transform SA**, à L a n c y, commerce de meubles en gros, etc. (FOSC du 9. 3. 1978, p. 735). Bernard Glauser n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Domenico Tosello, d'Italie, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: Grand-Lancy, 9-11, chemin des Fraisières.

Abhanden gekommene Werttitel  
Titres disparus - Titoli smarriti

## Aufruf - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung der 44 Inhaberaktien Holzstoff AG, Basel, mit Coupons Nr. 1 und folgende, Nrn. 17934/77 = 44/1, nom. Wert je Fr. 500.-, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilrichters Basel-Stadt vom 29. Juni 1978 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert sechs Monaten, d. h. bis 15. Januar 1979, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst dieselben nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt werden. (P 141/1978) (1018)

4000 Basel, den 10. Juli 1978 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Der Namensschuldbrief vom 1. August 1961, Belege Serie II Nr. 1440, von Fr. 16 402.45, haftend auf St. Stephan-Grundbuchblatt Nr. 390 des Hählen-Weingart Gottfried, Matten, St. Stephan, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber des Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist sein erstmaliger Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1088)

3771 Blankenburg, den 2. August 1978 Der Gerichtspräsident:  
von Grüningen

Es wird vermisst:

Fr. 5000.- 8% Kassa-Obligation der Gewerbebäck Luzern, Aktiengesellschaft, Luzern, Nr. 7187, angegangen am 27. Februar 1975, zur Rückzahlung fällig am 27. Februar 1981, mit Jahrescoupons per 27. Februar 1978 und folgende.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1096)

6000 Luzern, den 4. August 1978 Der Amtsgerichtspräsident I  
von Luzern-Stadt:  
Fischer

Es wird vermisst:

Mieter-Obligation Nr. 553 der Immobilienengossenschaft Schaffhausen, mit Coupons, im Nennwert von Fr. 1500.-.

Der allfällige unbekannt Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 28. Februar 1979 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst die Obligation kraftlos erklärt wird. (34)

8200 Schaffhausen, den 4. August 1978 Der Bezirksrichter Schaffhausen

Der nachstehende Titel:

Inhaber-Obligation der Raiffeisenbank Rickenbach-Wilen Nr. 9109 von Fr. 5000.-/1973/78, fällig am 4. Juni 1978, mit Zinscoupon per 4. Juni 1976, 1977 und 1978, Zinsfuß 5¼%, wird als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, denselben innert 6 Monaten dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (1095)

8370 Sirmach, den 3. August 1978 Gerichtspräsidentium Mönchwilten  
in Sirmach

Es werden vermisst:

Kassascheine Nr. 306.134 und 306.135 von je 20 000 Franken nominal, mit den Jahreszinscoupons zu 5¼% per 16. November 1977 und 1978, des Herrn Walter Widmer sel., wohnhaft gewesen in der Ey/Sumiswald.

Der (die) unbekannt(e)n Inhaber dieser Kassascheine wird (werden) aufgefordert, diese binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Trachselwald vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden kann. (1089)

3456 Trachselwald, den 31. Juli 1978 Der Gerichtspräsident:  
H. R. Schenk

Premier avis

Le président ad intérim du Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève comme le détenteur inconnu du certificat d'action de 1250 actions nominatives de Geonuclear Nobelpasso S.A., ayant son siège à Genève, de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de première instance, à Genève, dans le délai de six mois à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1094)

1200 Genève, le 2 août 1978 Tribunal de première instance:  
Anne-Françoise Comte  
Président ad intérim

**Kraftloserklärungen****Annulations - Annullamenti**

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Uster hat die folgende Urkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 5000.-, ausgestellt am 20. März 1953. Er lautet auf Karl Altorfer, geboren 1900, gestorben 1973, von Lufingen, wohnhaft gewesen Forchstrasse 27, in Niederuster, und lastet neben weiteren drei Inhaberschuldbriefen zu je Fr. 8400.- im zweiten Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. C 1790 an der Forchstrasse 27, in Niederuster (GB 2040, Plan C. 11, Pfd. 10, pg. 336/7). Eigentümerinnen der Liegenschaft im Gesamteigentum zufolge Erbengemeinschaft sind Wwe. Marie Altorfer, geborene Schrade, geboren 1902, wohnhaft Forchstrasse 27, in Niederuster, sowie Leonora Karolina Altorfer, geschiedene Scheifele, geboren 1932, wohnhaft Forchstrasse 27 in Niederuster. (1098)

8610 Uster, den 11. Juli 1978

Bezirksgerichtskanzlei Uster

**Schweizerische Steinzeugfabrik AG, Schaffhausen****Geschäftsübernahme und Schuldeneruf****Zweite Veröffentlichung**

Am 30. Juni 1978 hat die Steinzeugfabrik Embrach AG, 8423 Embrach-Embraport, sämtliche Aktiven und Passiven der Schweizerischen Steinzeugfabrik AG, 8201 Schaffhausen, übernommen (Art. 181 OR). Die Schweizerische Steinzeugfabrik AG ist durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. Juni 1978 aufgelöst worden und in Liquidation getreten; letztere wird durch die Verwaltung besorgt.

Die aus den Geschäftsbüchern ersichtlichen oder in anderer Weise bekannten Gläubiger der Schweizerischen Steinzeugfabrik AG werden durch besondere Mitteilung in Kenntnis gesetzt, und ihre Forderungen gelten als angemeldet.

Allfällige unbekannt Gläubiger der Schweizerischen Steinzeugfabrik AG, Schaffhausen, werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen bis 15. September 1978 der Steinzeugfabrik Embrach AG, 8423 Embrach-Embraport, oder der Schweizerischen Steinzeugfabrik AG, Postfach 574, 8201 Schaffhausen, bekanntzugeben. (A 1094<sup>b</sup>)

8200 Schaffhausen, den 2. August 1978

Der Verwaltungsrat der  
Schweizerischen Steinzeugfabrik AG (in Liq.)

**A. Gauthier S.A. en liquidation, à Fribourg****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 31 juillet 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 10 septembre 1978 par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M<sup>r</sup> Philippe von der Weid, avocat, rue de Lausanne 82, 1700 Fribourg. (A 1098<sup>b</sup>)

1700 Fribourg, le 31 juillet 1978

Le liquidateur

**Blacofilm S.A., Fribourg****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 25 juillet 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains de la liquidatrice désignée par ladite assemblée, Fides Société Fiduciaire, 8c, avenue de Champel, 1211 Genève 12. (A 1096<sup>b</sup>)

1211 Genève, le 2 août 1978

La liquidatrice:  
Fides  
Société Fiduciaire

**Andere gesetzliche Publikationen****Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt**

Das Motorgüterschiff «Eemskade», Reg. Nr. 1113, Eigentümerin: Rheinstadt Schifffahrts AG, in Basel, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A 1102)

4051 Basel, den 31. Juli 1978

Schiffsregisteramt Basel

Das Motortankschiff «Moseltank 4», Reg. Nr. 1126, Eigentümerin: Quick Reederei AG, in Basel, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A 1103)

4051 Basel, den 31. Juli 1978

Schiffsregisteramt Basel

**Collina Finanz GmbH, Zug****Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung hat am 12. Juli 1978 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis 15. September 1978 in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Anton Baumeler, c/o Baumeler Treuhand AG, Aeegerstrasse 24, 6300 Zug, anzumelden. (A 1105<sup>b</sup>)

6300 Zug, den 3. August 1978

Der Liquidator:  
Anton Baumeler

**Société Immobilière Parc Château Banquet G, à Genève****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 juillet 1978 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, c/o la Compagnie de Gérance Immobilière, à l'attention de Monsieur Georges Thévenoz, liquidateur, 11, rue Général Dufour. (A 1095<sup>b</sup>)

1205 Genève, le 2 août 1978

Le liquidateur

**Geschäftseröffnungsverbot-Sperrfrist**

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

**Totalausverkauf**

Das unterzeichnete Departement hat der Firma Knopf AG, Warenhaus, Freie Strasse 56, Basel, eine Bewilligung zum Totalausverkauf erteilt und dem Verwaltungsratspräsidenten und Direktor, Herrn Charles Duchêne, für die Wiedereröffnung eines gleichartigen Detailgeschäftes in der Schweiz oder die Beteiligung an einem solchen eine Sperrfrist bis 31. Dezember 1983 auferlegt. (A 1104)

4001 Basel, den 4. August 1978

Polizeidepartement Basel-Stadt  
Administrative Dienste

**Daphol AG, Zug****Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom Freitag, den 4. August 1978, die sofortige Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist an der Geschäftsadresse, Bahnhofstrasse 23, 6300 Zug, anzumelden. (A 1108<sup>b</sup>)

6300 Zug, den 4. August 1978

Der Liquidator:  
J.-R. Favre

**Hamilton International S.A. (Hamilton International A.G.) (Hamilton International Ltd.), Lancy****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision du 4 août 1978, la société Hamilton International S.A., dont le siège est à Lancy, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 septembre 1978, en mains des liquidateurs: p.a. Actos Watch S.A., 70, route du Pont-Butin, 1213 Petit-Lancy. (A 1106<sup>b</sup>)

1200 Genève, le 4 août 1978

Les liquidateurs

**Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation**

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947/15 mars 1971)

Les autorisations de liquidation suivantes ont été accordées:

**Liquidations totales:**

S.A. Paris-Boutique, prêt-à-porter féminin, 15-17, rue du Cendrier, 1201 Genève.

Délai d'interdiction jusqu'au 1<sup>er</sup> juillet 1983. Cette interdiction s'applique également à M. Jacques Maury, administrateur de la S.A.

Gaston Bickert, toilerie, lingerie et trousseaux, à l'enseigne «La Linicère», 3, rue du Rhône, 1204 Genève.

Délai d'interdiction: jusqu'au 1<sup>er</sup> juillet 1983.

Alexandre Mauron, cordonnerie et chaussures de sport, 15, rue Versonnex, 1207 Genève.

Délai d'interdiction: jusqu'au 29 juillet 1983.

Mesdames Page & Staubach, prêt-à-porter féminin à l'enseigne «Boutique Bergamote», 20, rue Voltaire, 1201 Genève.

Délai d'interdiction: jusqu'au 1<sup>er</sup> août 1983.

**Liquidation partielle:**

Madame Rachel Eicher, Vêtements pour enfants, à l'enseigne «Borquito», 19, avenue de la Praille, 1227 Carouge.

Autorisée par suite d'inondations des locaux, sans interdiction. (A 1088)

1211 Genève, le 1<sup>er</sup> août 1978

Département de l'économie publique

**Quimifix AG, Altdorf****Liquidations-Schuldeneruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 3. August 1978 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Forderungen sind unverzüglich beim Liquidator anzumelden. (A 1097<sup>b</sup>)

8038 Zürich, den 3. August 1978

Der Liquidator:  
Dr. Hans H. Schmid, Rechtsanwalt  
Postfach 368, 8038 Zürich

**Almary S.A. in liquidazione, Chiasso****Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti del 19 luglio 1978 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore della stessa è stato nominato il signor avv. D<sup>r</sup> Sergio Guglielmetti, corso San Gottardo 20, Chiasso.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto liquidatore entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 1091<sup>b</sup>)

6830 Chiasso, l'8 agosto 1978

Il liquidatore:  
avv. D<sup>r</sup> Sergio Guglielmetti

**Horelec S.A. en liquidation, La Chaux-de-Fonds****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Deuxième publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 21 juin 1978, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels de la société sont invités, conformément à l'art. 742 CO, à produire leurs créances, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Pierre Vuillemin, expert-comptable, avenue L.-Robert 84, La Chaux-de-Fonds. (A 1092<sup>b</sup>)

2301 La Chaux-de-Fonds, le 2 août 1978

Le liquidateur

**Fineiger S.A. in liq., Balerna****Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti del 7 maggio 1976 ha deciso lo scioglimento della società e la sua liquidazione.

Eventuali creditori della società sono pertanto diffidati - con riferimento agli art. 742 e 745 CO - a notificare i loro crediti, per iscritto e indicando il motivo, alla liquidatrice Fides Società Fiduciaria, corso Elvezia 16, 6900 Lugano, entro due mesi dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 1076<sup>b</sup>)

6900 Lugano, il 3 agosto 1978

La liquidatrice:  
Fides Società Fiduciaria

## Bank Finalba Aktiengesellschaft, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	8 059 901.15	Bankenkreditoren auf Sicht	1 067 405.63
Bankendebitoren auf Sicht	4 182 583.38	Bankenkreditoren auf Zeit	64 873 568.12
Bankendebitoren auf Zeit	7 000 000.—	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	27 000 000.—
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	7 000 000.—	Kreditoren auf Sicht	19 712 518.86
Wechsel und Geldmarktpapiere	3 130.45	Kreditoren auf Zeit	6 000 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	26 247 516.85	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	500 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	35 512 122.82	Depositenkonti und -hefte	65 714 958.67
– davon mit hypothekarischer Deckung	19 783 605.05	Kassa-Obligationen	74 489 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	174 288 414.01	Sonstige Passiven	38 362 441.79
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	18 596 164.10	Aktienkapital	20 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	481 505.40	Gesetzliche Reserve	3 000 000.—
Wertschriften	3 984 969.40	Andere Reserve	2 600 000.—
Dauernde Beteiligungen	7 498 950.—	Gewinnvortrag	76 191.35
Andere Liegenschaften	2 790 075.86		
Sonstige Aktiven	7 732 256.40		
	295 896 084.42		295 896 084.42

Ergänzende Angaben zur Bilanz per 30. Juni 1978

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven	10 864 245.06	Kautionen	118 000.—

## Bank Maerki, Baumann &amp; Co. AG, Zürich

Bilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	7 061 836.64	Bankenkreditoren auf Sicht	11 264 083.24
Bankendebitoren auf Sicht	13 935 994.99	Bankenkreditoren auf Zeit	10 000 000.—
Bankendebitoren auf Zeit	—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	8 000 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	—	Kreditoren auf Sicht	25 050 268.70
Wechsel- und Geldmarktpapiere	—	Kreditoren auf Zeit	7 237 187.—
– davon Reskriptionen und Schatzscheine	—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	7 237 187.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	4 975 590.81	Depositenkonti	1 597 599.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	21 817 819.49	Sonstige Passiven	5 566 310.45
– davon mit hypothekarischer Deckung	2 700 000.—	Aktienkapital	3 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 518 677.91	Ordentliche Reserve	1 400 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	7 917 612.05	Spezialreserve	5 800 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 129 227.—	Gewinnvortrag	116 703.15
Wertschriften	8 308 444.—		
Dauernde Beteiligungen	1 318 755.—		
Sonstige Aktiven	2 177 420.65		
	71 032 151.54		71 032 151.54

## Bankers Trust AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	3 495 029.90	Bankenkreditoren auf Sicht	5 400 825.86
Bankendebitoren auf Sicht	17 477 735.08	Bankenkreditoren auf Zeit	100 026 271.50
Bankendebitoren auf Zeit	86 569 934.80	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	63 922 606.10
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	48 955 000.—	Kreditoren auf Sicht	10 981 846.86
Wechsel und Geldmarktpapiere	1 259 593.82	Kreditoren auf Zeit	30 500 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	274 684.22	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	15 000 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	8 118 389.31	Depositen- und Einlagehefte	812 618.19
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	31 856 529.68	Sonstige Passiven	5 797 640.78
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	22 921 454.40	Aktienkapital	20 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	556 541.15	Gesetzliche Reserve	400 000.—
Wertschriften	2 442 301.55	Gewinnvortrag vom Vorjahr	1 052 990.72
Sonstige Aktiven	174 972 193.91		174 972 193.91

## Finter Bank, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	32 809 062.86	Bankenkreditoren auf Sicht	9 533 139.29
Bankendebitoren auf Sicht	43 630 254.37	Bankenkreditoren auf Zeit	31 450 000.—
Bankendebitoren auf Zeit	40 134 334.60	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	31 450 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	40 000 000.—	Kreditoren auf Sicht	82 185 465.51
Wechsel und Geldmarktpapiere	1 007 743.20	Kreditoren auf Zeit	3 514 094.60
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	7 986 222.17	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 200 000.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	41 420 943.74	Depositen- und Einlagehefte	15 198 128.29
– davon mit hypothekarischer Deckung	4 698 136.90	Sonstige Passiven	41 829 769.57
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	15 352 022.70	Kapital	20 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	10 594 749.50	Gesetzliche Reserve	2 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	503 625.—	Spezial-Reserve	8 500 000.—
Wertschriften	8 795 100.15	Vortrag auf neue Rechnung	393 928.47
Dauernde Beteiligungen	3 302 500.—		
Sonstige Aktiven	9 571 592.44		
	214 604 525.73		214 604 525.73

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	965 964.55	Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	62 770 829.90
		Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	965 591.95

## NCB Bank AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa-, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	4 132 348.49
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	10 516 122.95
Bankendebitoren auf Zeit		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 531 709.—	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	12 067 491.82
Wechsel		Kreditoren auf Zeit	1 403 615.53
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Depositenkonti	2 135 960.63
- davon mit hypothekarischer Deckung	471 794.—	Kassobligationen	381 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Sonstige Passiven	498 155.40
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Aktienkapital	6 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	100 610.95	Ordentliche Reserven	500 000.—
Wertschriften		Spezial-Reserve	250 000.—
Beteiligungen		Gewinnvortrag	14 899.83
Liegenschaften			
Sonstige Aktiven			
	37 899 594.65		37 899 594.65

## Rüegg Bank AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa-, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	1 052 560.48
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	—
Bankendebitoren auf Zeit		Kreditoren auf Sicht	31 104 879.91
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	3 000 000.—	Kreditoren auf Zeit	3 192 399.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Depositenkonti und Einlaghefte	6 102 690.91
- davon mit hypothekarischer Deckung	2 764 981.—	Sonstige Passiven	2 511 717.31
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Aktienkapital	5 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Gesetzliche Reserve	1 200 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	350 000.—	Andere Reserven	13 000 000.—
Wertschriften		Saldo-Vortrag auf neue Rechnung	258 823.41
Dauernde Beteiligungen			
Sonstige Aktiven			
	63 423 071.02		63 423 071.02

## Morgan Guaranty Trust Company of New York, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1978  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
1.1 Kassa-, Giro- und Postcheckguthaben		2.1 Bankenkreditoren auf Sicht	20 638 297.02
1.2 Bankendebitoren auf Sicht		2.1.1 - Anteil Hauptbank, andere Zweigniederlassungen und Tochterbanken	5 882 277.03
1.2.1 - Anteil Hauptbank und andere Zweigniederlassungen	33 444 169.64	2.2 Bankenkreditoren auf Zeit	370 797 245.05
1.3 Bankendebitoren auf Zeit		2.2.1 - Anteil mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	217 122 358.09
1.3.1 - Anteil mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	173 829 760.30	2.2.2 - Anteil Hauptbank und andere Zweigniederlassungen	82 350 000.—
1.3.2 - Anteil andere Zweigniederlassungen	44 000 000.—	2.3 Kreditoren auf Sicht	81 781 829.26
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere		2.3.1 - Anteil Tochtergesellschaften	306 743.94
1.4.1 - davon mit Reskriptionen und Schatzscheinen	10 000 000.—	2.4 Kreditoren auf Zeit	232 997 141.60
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		2.4.1 - Anteil mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	153 083 626.60
1.5.1 - Anteil Tochtergesellschaften	18 019.32	2.7 Kassenobligationen und Kassenscheine	149 700 000.—
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		2.7.1 - Anteil Tochtergesellschaften	30 000 000.—
1.6.1 - davon mit hypothekarischer Deckung	—	2.12 Sonstige Passiven	37 374 943.26
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		2.12.1 - Anteil Hauptbank und andere Zweigniederlassungen	506 569.59
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		2.13 Dotationskapital	85 000 000.—
1.8.1 - davon mit hypothekarischer Deckung	4 593 439.95	2.14 Gesetzliche Reserven	5 000 000.—
1.11 Wertschriften			
1.15 Sonstige Aktiven		2.17 Bilanzsumme	983 289 456.19
1.15.1 - Anteil andere Zweigniederlassungen	129 286.85		
1.18 Bilanzsumme	983 289 456.19		
Zusammenfassung Hauptsitz, andere Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften (Positionen 1.2.1, 1.3.2, 1.5.1 und 1.15.1)		Zusammenfassung Hauptsitz, andere Zweigniederlassungen, Tochterbanken und Tochtergesellschaften (Positionen 2.1.1, 2.2.2, 2.3.1, 2.7.1 und 2.12.1)	
Total Aktiven	77 591 475.81	Total Passiven	119 045 590.56

## Turegum Versicherungsgesellschaft, Zürich

Bilanz auf 31. Dezember 1977

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe		Aktien- oder Garantiekapital	22 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmen	306 471 673.—	Reservofonds	7 750 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine	184 000.—	Spezialreserve	4 000 000.—
Darlehen an Körperschaften	11 551 445.—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Guthaben bei Banken	34 250 000.—	Prämienüberträge	54 077 693.—
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	31 650 755.—	Schwebende Schäden	313 656 533.—
Rückversicherungsverkehr	40 248 344.—	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	24 248 042.—
Depots aus übernommenen Versicherungen	13 627 063.—	Übrige Passiven	24 500 000.—
Stückzinsen und Mieten	11 278 234.—	Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	3 269 555.—
Übrige Aktiven			
- Res. C und H	2 623 996.—		
- Debitoren	1 616 313.—		
	453 501 823.—		453 501 823.—
Zürich, den 23. Juni 1978		Turegum Versicherungsgesellschaft: Siebenmann	Wirh

## Banque Privée S.A., Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	43 116 241.87	Engagements en banque à vue	13 980 265.71
Avoirs en banque à vue	22 108 077.57	Engagements en banque à terme	34 152 543.69
Avoirs en banque à terme	213 379 173.69	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	31 670 493.55
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	195 884 983.43	Créanciers à vue	125 949 592.13
Effets de change et papiers monétaires	8 862 079.95	Créanciers à terme	139 954 881.97
- dont rescriptions et bons du trésor	100 000.—	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	124 483 317.06
Comptes courants débiteurs en blanc	5 471 666.68	Livrets et comptes de dépôts	5 168 712.36
Comptes courants débiteurs gagés	32 267 863.98	Obligations et bons de caisse	5 432 000.—
- dont garantis par hypothèques	372 814.39	Autres passifs	19 109 262.94
Avances et prêts à terme fixe en blanc	3 099 536.55	Capital	30 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	7 101 634.25	Réserve légale	6 300 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	1 857 500.13	Autres réserves	23 000 000.—
Titres	30 974 727.97	Report à nouveau	195 944.11
Participations permanentes	17 774 160.37		
Immeuble à l'usage de la banque	5 501 087.68		
Autres immeubles	2 100 000.—		
Autres actifs	9 629 452.22		
	403 243 202.91		403 243 202.91

## Banque du Rhône et de la Tamise S.A., Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements	19 275 212.94	Engagements en banque à vue	8 265 239.88
Avoirs en banque à vue	24 128 116.45	Engagements en banque à terme	63 652 440.67
Avoirs en banque à terme	50 515 348.81	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	44 055 308.34
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	36 685 947.81	Créanciers à vue	34 123 032.62
Effets de change et papiers monétaires	1 515 646.28	Créanciers à terme	48 901 307.09
Comptes courants débiteurs en blanc	2 721 282.82	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	22 849 866.02
Comptes courants débiteurs gagés	27 218 957.24	Autres passifs	5 768 624.36
- dont garantis par hypothèque	6 089 984.06	Capital-actions	20 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	3 775 005.02	Réserve légale	3 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	38 846 894.27	Autres réserves	3 000 000.—
- dont garantis par hypothèque	12 757 256.78	Report de l'exercice précédent	285 721.59
Titres	14 336 473.49		
Participations permanentes	305 000.—		
Autres actifs	4 358 428.89		
	186 996 366.21		186 996 366.21

## «Imefbank», Banque d'investissements mobiliers et de financement, Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	3 804 076.23	Engagements en banque à vue	242 036.27
Avoirs en banque à vue	7 873 980.02	Engagements en banque à terme	11 555 200.—
Avoirs en banque à terme	6 000 000.—	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	4 425 200.—
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	6 000 000.—	Créanciers à vue	13 515 632.62
Effets de change et papiers monétaires	9 442 513.55	Créanciers à terme	585 239.56
Comptes courants débiteurs en blanc	1 825 875.21	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	—
Comptes courants débiteurs gagés	4 459 814.10	Livrets et carnets de dépôts	40 870 971.88
- dont garantis par hypothèque	1 646 652.90	Obligations et bons de caisse	5 675 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	5 554 364.35	Acceptations et billets à ordre	132 038.65
Avances et prêts à terme fixe gagés	12 522 866.50	Autres passifs	3 410 275.22
- dont garantis par hypothèque	533 777.40	Capital	15 000 000.—
Titres	31 322 376.87	Réserve légale	700 000.—
Participations permanentes	100 000.—	Réserve spéciale	2 000 000.—
Immeubles	3 828 800.—	Report à nouveau	105 266.09
Autres actifs	2 056 993.46		
Capital non libéré	5 000 000.—		
	93 791 660.29		93 791 660.29

## United Overseas Bank, Genève

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans compte de profits et pertes)

Actif		Passif	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virement, CCP	31 895 381.72	Engagements en banque à vue	40 494 642.60
Avoirs en banque à vue	74 902 788.20	Engagements en banque à terme	753 310 738.93
Avoirs en banque à terme	359 624 120.10	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	619 914 812.06
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	289 359 344.90	Créanciers à vue	229 140 628.42
Effets de change et papiers monétaires	21 243 626.84	Créanciers à terme	97 599 869.65
Comptes courants débiteurs en blanc	81 196 726.68	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	96 145 894.80
Comptes courants débiteurs gagés	430 891 308.68	Livrets et comptes de dépôts	27 516 082.17
Avances et prêts à terme fixe en blanc	46 393 536.90	Obligations de caisse	9 005 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	351 919 062.34	Emprunt obligataire	50 000 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	19 018 133.79	Autres postes du passif	118 381 237.66
Titres	7 713 184.66	Capital	80 000 000.—
Immeuble à l'usage de la banque	22 119 953.05	Réserve légale	15 000 000.—
Autres postes de l'actif	37 128 775.44	Réserve générale	63 000 000.—
	1 484 046 598.40	Bénéfice reporté	598 398.97
			1 484 046 598.40
			Fr.
		Engagements par avals, cautionnements et garanties	326 424 394.37
		Engagements par accreditifs irrévocables	858 687 228.96

**Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.  
Bank Bruxelles Lambert (Schweiz) AG  
Banca Bruxelles Lambert (Svizzera) S.A.**

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, compte de virement et comptes de chèques postaux		Engagements en banque à vue	18 457 504.30
Avoirs en banque à vue		Engagements en banque à terme	180 663 904.24
Avoirs en banque à terme		— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	83 316 648.75
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	111 930 437.04	Créanciers à vue	62 409 549.45
Effets de change et papiers monétaires	15 671 767.03	Créanciers à terme	7 302 550.40
Comptes courants débiteurs en blanc	7 771 246.44	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	6 054 639.83
Comptes courants débiteurs gagés	34 345 440.38	Livrets et carnets de dépôts	7 324 246.77
— dont garantis par hypothèque	681 601.13	Obligations et bons de caisse	13 013 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	21 559 440.96	Autres passifs	14 848 378.37
Avances et prêts à terme fixe gagés	13 776 710.61	Capital	50 000 000.—
— dont garantis par hypothèque	—	Réserve légale	6 500 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	3 000 000.—	Autres réserves	8 000 000.—
Titres	20 684 393.—	Solde du compte de pertes et profits	1 434 647.11
Participations permanentes	11 563 551.17		
Immeubles à l'usage de la banque	12 247 511.75		
Autres actifs	14 872 200.15		
	369 953 780.64		369 953 780.64
	Fr.		Fr.
Montant total des actifs à l'étranger	222 841 092.24	Engagements par avals, cautionnements, garanties et accreditifs	27 523 003.24
— dont avoirs en banque		Engagements par opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux	5 433 034.92
— jusqu'à 90 jours d'échéance	108 493 431.—		
— à plus de 90 jours d'échéance	60 040 416.34		
	Fr.		
Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux	5 205 282.82		

**Banque Intercommerciale de Gestion, Lausanne**

(anciennement Banque de Commerce et de Financement BANCOFIN S.A.)

Bilan intermédiaire au 30 juin 1978  
(sans le compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		Engagements en banque à vue	3 561 776.65
Avoirs en banque à vue		Créanciers à vue	8 823 216.—
Avoirs en banque à terme		Créanciers à terme	2 015 910.20
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	141 960.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	65 156.40
Effets de change et papiers monétaires	629 597.65	Livrets et carnets de dépôt	2 383 351.23
Comptes courants débiteurs en blanc	302 813.20	Autres passifs	4 299 299.63
Comptes courants débiteurs gagés	1 890 875.10	Capital-actions	13 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	671 185.30	Réserve légale	2 750 000.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	2 362 524.05	Autres réserves	2 750 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	152 671.60	Bénéfice reporté de l'exercice 1977	45 350.13
— dont garantis par hypothèques	152 671.60		
Placements hypothécaires	12 500 000.—		
Titres	2 899 933.80		
Participations permanentes	1 717 799.55		
Autres immeubles	300 000.—		
Autres actifs	1 161 927.69		
	39 628 903.84		39 628 903.84
	Fr.		Fr.
Comptes fiduciaires	93 026 406.35	Comptes fiduciaires	93 026 406.35
	Fr.		Fr.
Engagements conditionnels: garanties, avals, accreditifs confirmés	6 167 200.—	Engagements conditionnels: garanties, avals, accreditifs confirmés	6 167 200.—

**Banca di Credito Commerciale e Mobiliare S.A., Locarno**

Bilancio intermedio al 30 giugno 1978  
(senza conto profitti e perdite)

Attivo		Passivo	
	Fr.		Fr.
Cassa, averi in conto giro e conto corrente postale		Debiti a vista presso banche	1 092 749.56
Crediti a vista presso banche		Debiti a termine presso banche	628 965.75
Crediti a termine presso banche		— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	628 965.75
— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	263 269.15	Conti creditori a vista	25 827 166.10
Effetti cambiali	2 436 871.79	Conti creditori a termine	8 081 440.68
Conti correnti debitori senza copertura	10 495 506.63	— dei quali con scadenza fino a 90 giorni	8 076 440.68
Conti correnti debitori con copertura	22 760 758.12	Libretti di deposito	13 676 820.02
— dei quali con garanzia ipotecaria	8 912 571.25	Obbligazioni di cassa	4 456 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura	183 462.—	Altre poste del passivo	4 054 937.42
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	1 503 994.—	Capitale	10 600 000.—
— dei quali con garanzia ipotecaria	1 309 892.—	Riserva legale	1 000 000.—
Créditi in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico	71 663.—	Riserva ordinaria	2 300 000.—
Titoli	6 366 629.10	Saldo riportato dell'esercizio precedente	473 712.41
Partecipazioni permanenti	2 040 000.—		
Altri stabili	61 500.30		
Altre poste dell'attivo	5 313 844.92		
	72 191 791.94		72 191 791.94

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 7. August 1978

Aktiven	Actif
Goldbestand	Encaisse or
Devisen	Devises
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	Bons du Trésor étrangers en fr.s.
Inlandportfeuille	Portfeuille effets sur la Suisse
- Wechsel	- Effets de change
- Schatzanweisungen des Bundes	- Bons du Trésor de la Confédération
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement
Wertschriften	Titres
- deckungsfähige	- pouvant servir de couverture
- andere	- autres
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif
Total	Total
Passiven	Passif
Eigene Gelder	Fonds propres
Notenumlauf	Billets en circulation
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue
- Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	- Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
- übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	- autres engagements à vue
Mindestguthaben von Banken auf:	Avois minimaux des banques sur:
- inländischen Verbindlichkeiten	- les engagements en Suisse
- ausländischen Verbindlichkeiten	- les engagements envers l'étranger
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme
- Sterilisationsreskriptionen	- Rescriptions de stérilisation
- Sonderkonti <sup>1)</sup>	- Comptes spéciaux <sup>1)</sup>
Sonstige Passiven	Autres postes du passif
Total	Total

<sup>1)</sup> Überschreitung des zulässigen Kreditzuwachses

<sup>1)</sup> Dépassement du taux d'accroissement des crédits

Offizielle Sätze

- Offizieller Diskontsatz
- Offizieller Lombardzinsfuss
- Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
- a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln
- b) für übrige Pflichtlager

Taux officiels

- Taux officiel d'escompte
- Taux officiel pour avance
- Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires
- a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages
- b) pour autres stocks obligatoires

Banque nationale suisse - Situation au 7 août 1978

Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation	Franken / Francs	Franken / Francs
	11 903 905 469.30	—
	20 593 219 189.02	+ 2 013 763 026.43
	2 873 000 000.—	— 35 000 000.—
	319 644 027.—	— 1 367 679 609.20
	7 495 194.05	— 77 000 000.—
	988 200.—	— 153 193 036.58
	316 450 801.—	+ 108 000.—
	43 998 639.34	— 62 078 430.04
	127 492 480.78	— 243 026.99
	<u>36 186 194 000.49</u>	
	70 000 000.—	—
	19 321 609 955.—	— 151 356 515.—
	7 995 770 392.83	+ 275 506 253.62
	3 613 185 714.23	+ 197 264 454.06
	—	—
	—	—
	3 395 950 000.—	—
	1 789 677 938.43	— 2 737 269.06
	<u>36 186 194 000.49</u>	

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgenössischen Departementes, Bern - Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Schweiz. Uniformenfabrik AG

57. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 23. August 1978, 15 Uhr, im Bahnhofbuffet, Bern, Raum «Albula», 1. Stock (Eingang Galerierestaurant).

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 25. Februar 1977.
2. Entgegennahme der Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1977.
3. Genehmigung der Jahresrechnung per 31. Dezember 1977.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis 21. August 1978 bei der Schweizerischen Uniformenfabrik AG, Schwanengasse 2, 3000 Bern, bezogen werden, woselbst die Jahresrechnung zur Einsichtnahme aufliegt.

Bern, den 9. August 1978

Der Verwaltungsrat

Banque pour le Commerce Continental Genève, Londres

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi, 25 août 1978, à 11 h, au siège de la banque, 15-17, quai des Bergues, Genève (salle des conférences du 7<sup>e</sup> étage).

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'accord signé le 2 août 1978 avec la Banque Occidentale pour l'Industrie et le Commerce, Paris, concernant la cession de la majeure partie des actifs et passifs de la Banque pour le Commerce Continental à une nouvelle banque suisse en constitution, filiale de la Banque Occidentale pour l'Industrie et Commerce.
2. Ratification par l'assemblée des accords passés.
3. Divers.

Les cartes d'admission doivent être retirées à partir du 11 août 1978, à 9 h, moyennant justification de la possession des actions, au guichet «Titres» du siège de Genève, ainsi qu'auprès de la succursale de Londres. Le rapport sera, dès le 11 août 1978, tenu à la disposition de Messieurs les actionnaires, au siège de la banque.

Genève, le 10 août 1978

Banque pour le Commerce Continental: Le conseil d'administration

Indag SA, Lausanne

Convocation de l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

Les actionnaires de la société sont convoqués pour le vendredi 25 août 1978, à 11 h. 30, dans les bureaux de FIDES Société Fiduciaire, chemin des Trois-Rois 2, à Lausanne.

Ordre du jour:

1. Approbation du bilan au 31 décembre 1977 et du compte de pertes et profits de l'exercice 1977, après avoir pris connaissance du rapport de gestion et du rapport succinct de l'organe de contrôle.
2. Décision sur la proposition du conseil d'administration relative à l'emploi du solde du compte de pertes et profits.
3. Décharge au conseil d'administration.
4. Nomination du conseil d'administration.
5. Nomination de l'organe de contrôle.
6. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport de gestion, le rapport de l'organe de contrôle sont à la disposition des actionnaires, soit au siège de la société, soit chez FIDES Société Fiduciaire, dès le 15 août 1978.

Verlusterklärung

Das Anlageheft Nr. 400772 unserer Bank, mit einem Guthaben von Fr. 4644.75, wird vermisst. Der allfällige Inhaber dieses Anlageheftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert 6 Monaten bei der City Bank vorzuweisen, andernfalls das Heft kraftlos erklärt wird.

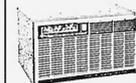
City Bank, 8021 Zürich

Betriebswirtschafter lic. oec.

35. in leitender, ungek. Stellung, mit breitem und internationalem Erfahrungsbereich. Sprachkenntnisse: D, F, I, E, S, sucht neue, verantwortungsvolle Aufgabe.

Kontaktaufnahme über Chiffre OFA 1702 ST, Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 9001 St. Gallen.

das Klima stimmt



GENERAL ELECTRIC Raumklimageräte für Computer-Räume

Huber AG Gutstrasse 86 8055 Zürich Tel. 01 35 66 40

Zufolge Betriebsverlegung zu verkaufen in Basel (Grenznahe)

7000 bis 13 000 m<sup>2</sup> Industrieland

voll erschlossen, mit Geleiseanschluss.

Offerten unter Chiffre 103-935231 an Publicitas, 4010 Basel.

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

Selbständig tätiger dipl. Bücherexperte

sucht ergänzende Partnerschaft mit Rechtsanwalt, Treuhandpraxis, Unternehmensberater. Büroräume können in Zürich/Zollikon zur Verfügung gestellt werden.

Unverbindliche Kontaktaufnahme unter Chiffre 44-308 782 an Publicitas, 8021 Zürich

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle « La Vie économique »